



Święto plonów – s. 4 ■ **Inwestycje drogowe – s. 15-18**
Nowa szkoła w Paczkowie – s. 3 ■ **Śmieci po nowemu – s. 20-21**

OPAŁ

węgiel miał ekogroszek

tylko u nas kupisz

- najwyższej jakości opał z polskich kopalni m.in. „Bobrek”, „Marcel”, „Wujek” z certyfikatem o wysokiej kaloryczności
- najtańszy w okolicy węgiel i miał z importu (przy porównywalnych parametrach)

dysponujemy

- największym asortymentem
- najlepiej wyposażonym składem
- specjalistyczny transport
- waga elektroniczna z wydrukiem dla klienta
- workownica
- sito do przesiewania

Naszych klientów zaopatrujemy w opał od 1945 r.

dowód opalu także na telefon – przy większych zamówieniach GRATIS

zamówienia

psb GMINNA SPÓŁDZIELNIA W SWARZĘDZU
 tel. 61-817-27-89, tel. 61-655-11-33
 www.gspabswarzedz.pl • e-mail: gsswarzedz@gwp.psk.com.pl
SWARZĘDZ, UL. KOŚCIUSZKI 32
 ZAPRASZAMY
 Pon. - Pt. 7.00 - 16.00, Sob. 7.00 - 13.00

CAMP
ROBO
 NAUKA ZABAWA PASJA



ZAJĘCIA POZALEKCYJNE Z KŁOCKAMI LEGO



CAMP
ROBO
 NAUKA ZABAWA PASJA

infolinia: 602 105 795
 www.robocamp.pl



STREFA SPORTU
 TENIS FITNESS

SZKOŁA TENISA

pozostań aktywnie

601 294 295

www.strefa-sportu.pl 61 818 51 05 | os. E. RACZYŃSKIEGO 3/50

Reklamy

ZAKŁAD OGÓLNOBUDOWLANY

☎ 604 423 508

oferuje z remontowo-budowlane:

- ◆ ocieplanie budynków
- ◆ malowanie
- ◆ szpachlowanie
- ◆ murowanie
- ◆ montaż płyt G-K
- ◆ oraz inne prace budowlane

TANIO!!!!

NAJTAŃSZA POŻYCZKA DLA KAŻDEGO!!!



BEZ BIK DECYZJA W 15 MINUT

Kontakt:
 505 137 832,
 516 499 987, 506 467 326

Barczak & Osiński

Rolety zewnętrzne oraz ich serwis, markizy tarasowe, moskitiery, bramy garażowe, okna PCV

ul. Osinowa 12D
 61-451 Poznań
 tel. 61 830-37-38,
 605 091 545



Kancelaria Radcy Prawnego
 Beata Szofińska-Kędzióra
 ul. Cieszkowskiego nr 37A/3
 62-020 Swarzędz
 tel. 504177638

www.kancelariaswarzedz.pl



W Paczkowie po pierwszym dzwonku

Nowiutka szkoła: 10 sal lekcyjnych, w tym znakomicie wyposażona pracownia komputerowa, świetlica, biblioteka, stołówka i szatnia oraz pomieszczenia administracyjne i socjalne. Obok – porządna sala gimnastyczna i zbudowany niedawno zespół boisk „Orlik”. 270 uczniów Zespołu Szkół w Paczkowie w gminie Swarzędz z prawdziwą radością rozpoczynało rok szkolny 2013/2014.

Na uroczyste otwarcie nowej szkoły 3 września do Paczkowa przybyło wielu gości – posłanki Bożena Szydłowska i Krystyna Łybacka, Burmistrz Miasta i Gminy Swarzędz Anna Tomicka wraz ze swymi zastępcami – Adamem Trawińskim i Agatą Kubacką, radni Rady Miejskiej Swarzędza z jej przewodniczącym Marianem Szkudlarkiem, radni Rady Powiatu, wicestarosta poznański Tomasz Łubiński, Wielkopolski Kurator Oświaty Elżbieta Walkowiak, reprezentanci społeczności Paczkowa z sołtys Małgorzatą Głabas-Gruszką, pracownicy UMiG, przedstawiciele projektanta i wykonawcy.

Gospodarz spotkania – dyrektor Zespołu Szkół w Paczkowie Małgorzata Szom

mek serdecznie podziękowała burmistrz Annie Tomickiej i radnym za zrozumienie potrzeb oświatowych dynamicznie rozwijającej się paczkowskiej społeczności. Wiele ciepłych słów dyrektor Szomek skierowała również do wszystkich, którzy pomogli w budowie, wyposażeniu nowej szkoły, uporządkowaniu terenu wokół niej i sprawniej przeprowadzce ze starego budynku. Dzieci zaintrygowane były opowieścią o prawie stuletnim „duchu szkoły”, który długo ociągał się z przeprowadzką, ale ostatecznie, 1 września, „zamieszkał” w zegarowej wieży nowego budynku...

Burmistrz Anna Tomicka w swoim wystąpieniu podkreśliła m.in. dbałość władz samorządowych Swarzędza o roz-

wój oświaty na terenie gminy. Zbudowana w Paczkowie szkoła jest przykładem szybko podejmowanych decyzji, sprawniej organizacji procesu inwestycyjnego, umiejętnego dysponowania środkami gminy. Pani burmistrz serdecznie podziękowała radnym Swarzędza za poparcie dla realizacji tej inwestycji, a także pracownikom UMiG zaangażowanym w budowę, szczególnie ciepłe słowa kierując w stronę pracownicy Referatu Inwestycji Karoliny Wandachowicz-Tokłowicz, która na co dzień zajmowała się tą inwestycją.

- Swarzędz jest dziś gminą nietypową: podczas, gdy wokół szkoły są likwidowane – u nas wręcz przeciwnie, powstają nowe – mówiła burmistrz Anna Tomicka. - To rezultat, świadomej, przemyślanej polityki naszego samorządu, która cechuje się wielką dbałością o sprawy oświaty. Pora teraz na Zalasewo. Powstałe tam kilka lat temu nowe gimnazjum to dopiero pierwszy krok. Wkrótce ruszy w Zalasewie budowa kolejnej szkoły, pod którą grunt został przez gminę przed rokiem zakupiony, a ze Starostwa Powiatowego właśnie nadeszło pozwolenie na budowę...



Zebrani na otwarciu nowej szkoły w Paczkowie pamiętali również o jej długoletnim, emerytowanym dyrektorz: pan Witold Kubiak ze wzruszeniem przyjął od burmistrz Anny Tomickiej bukiet kwiatów z podziękowaniami i życzeniami wielu lat w zdrowiu...

Następnie ksiądz proboszcz Mieczysław Kaźmierczak uroczystie poświęcił szkołę, nastąpiło symboliczne przecięcie wstęgi, po czym goście zwiedzili nowe budynki, z uznaniem wypowiadając się o tej pięknej inwestycji.

Budowa trwała niewiele ponad rok i kosztowała ok. 7 mln złotych z budżetu Swarzędza. Wykonawcą było Przedsiębiorstwo Budowlane Produkcyjno-Handlowe HENBUD Henryk Kaczor z KłECKA.

/mw/

■ fot. H. Błachnio, M. Woliński



Na str. 11 przedstawiamy projekt nowej szkoły podstawowej w Zalasewie.



Dożynki 2013

W sobotę, 7 września odbyły się tegoroczne gminne dożynki. Gospodarzem uroczystości było sołectwo Wierzonka. Rada sołecka Wierzonki z panią sołtys Ireną Prokop na czele, przepięknie udekorowała wieś, informując tym samym przybyłych, że to właśnie tu odbywa się centralne swarzędzkie Święto Płonów. . . Przybyli na nie m.in. Burmistrz Miasta i Gminy Swarzędz Anna Tomicka wraz zastępcami Agatą Kubacką i Adamem Trawińskim, posłowie na Sejm RP - Bożena Szydłowska, Tadeusz Dziuba i Tomasz Górski, radni Rady Miejskiej z przewodniczącym Marianem Szkudlarkiem, wicestarosta Tomasz Łubiński oraz radni Rady Powiatu Barbara Antoniewicz i Paweł Bocian.

Impreza rozpoczęła się uroczystym wprowadzeniem przed ołtarz polowy chleba upieczonego z tegorocznych zbiorów, wieńca gminnego oraz wieńców z pozostałych sołectw. Zwyczajową mszę św. koncelebrował ksiądz proboszcz Przemysław Kompf. Następnym punktem programu był tradycyjny, barwny obrzęd dożynkowy. W tym roku przygotował go zespół Lusowiaczy, przedstawiając w barwny, artystyczny sposób cały proces uprawy zbóż, od siewu aż do zbiorów. Następnie starostowie dożynek: Magdalena Filipiak oraz Grzegorz Zamelczyk przekazali wielki bochen pięknie wypieczonego chleba gospodarzowi uroczystości - burmistrz Annie Tomickiej, która podziękowała rolnikom za trud włożony w ich pracę oraz obiecała dzielić chleb mądrze i sprawiedliwie, tak, by nie brakowało go na żadnym stole. Następnie, jak każe tradycja, pani burmistrz oraz przewodniczący Rady Miejskiej Marian Szkudlarek podzielili się dożynkowym chlebem z uczestnikami święta płonów. Były również okolicznościowe przemówienia gości. Głos zabrali: Władysław Sroka – przedstawiciel ministra rolnictwa Stanisława Kalemby, wicestarosta poznański Tomasz Łubiński oraz po-

słowie na Sejm RP - Bożena Szydłowska, Tadeusz Dziuba i Tomasz Górski. Następnie wszyscy podziwiali dalsze występy Lusowiaków, Swarzędzkiej Orkiestry Dętej i Sekcji Regionalnej Olszyna. Wielki entuzjazm wzbudził, jak co roku, pokaz mody salonu Shark, który poprowadził Piotr Czaja. Koncert zespołu The Shout znakomicie rozgrzał publiczność

najlepszymi przebojami grupy The Beatles, Czerwonych Gitar czy też Czesława Niemena. Usłyszeliśmy m.in. „She Loves you”, „Help”, „Yellow Submarine”, „Ładne oczy masz”, „Ciagle Pada”, „Płonie Stodoła” oraz inne szlagiery z 60-tych i 70-tych lat XX wieku. Należy podkreślić, że zespół grał wyłącznie na żywo. Ten sam zespół prowadził również zabawę taneczną, przy której publiczność bawiła się później nocy. . . Na imprezie dożynkowej w Wierzonce nie zabrakło placu zabaw dla dzieci, stoisk z goframi i lodami, pysznej gastronomii z restauracji „Między Nami”, miodu, przejażdżek na kucykach. Swoje stoisko ustawiła również Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa, gdzie można było się dowiedzieć wszystkiego na temat wdrażania w rolnictwie i na obszarach wiejskich programów współfinansowanych z unijnego budżetu oraz udzielania pomocy ze środków krajowych. Jak co roku nie mogło zabraknąć Pana Mieczysława Siwka z zabytkowym ciągnikiem marki Steyr 1949 roku. Swoje miasteczko samochodowe ustawiła również firma Szpot, prezentując najnowsze modele aut znajdujących się aktualnie w sprzedaży. Serdecznie dziękujemy służbom, które tego dnia dbały o ład i porządek podczas imprezy. A były to: Zakład Gospodarki Komunalnej, swarzędzka policja, pielęgniarka, grupa ratowników drogowych z poznańskiego Automobilklubu, elektryk. Nie można zapomnieć o ekipie technicznej, pracownikach Ośrodka Kultury, Radzie Sołeckiej Wierzonki. Nad wszystkim czuwała pani sołtys Irena Prokop.

/ok, rpr/

■ fot. H. Błachnio





Eko Babie Lato 2013

W deszczową sobotę 14 września w Swarzędzu tematem przewodnim była ekologia. A wszystko z powodu czwartego już Eko Babiego Lata. W tym roku szczególny nacisk położony został na tematy związane z segregacją odpadów. Nowa ustawa „śmieciovą” wprowadziła rewolucję, a jej szczegóły wciąż wymagają objaśnienia... Nic zatem dziwnego, że swarzędzka ekologiczna impreza zorganizowana została przez Referat Promocji UMiG oraz Ośrodek Kultury w Swarzędzu wspólnie ze Związkiem Międzygminnym Gospodarka Odpadami Aglomeracji Poznańskiej, Zakładem Zagospodarowania Odpadów w Poznaniu oraz Komisją Gospodarczą Rady Miejskiej w Swarzędzu.

Zaczął się już o 14 od instruktażu i rajdu nordic walking zorganizowanego przez Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji wspólnie z Powiatem poznańskim i Związkiem Międzygminnym Puszcza Zielonka.

Dużym zainteresowaniem cieszyła się zbiórka elektrośmieci, makulatury, zużytych żarówek, baterii i przeterminowanych leków. Ogromny „gratowóz” ustawiony przez Zakład Zagospodarowania Odpadów wypełniony został pod sam dach. Sympatyczną nagrodą za dostarczenie elektrośmieci były upominki od firmy Leroy Merlin. Na parking przed pływalnią Wodny Raj i wokół Sceny nad Jeziorem

swoje stoiska ustawili także: ZM GOAP, INEA, swarzędzcy harcerze, Komisja Gospodarcza Rady Miejskiej w Swarzędzu a także Ryszard Bazarnik i jego warsztaty recy-klasyki. Wszędzie tam służyła wyczerpująca rada i informacja na temat segregacji odpadów. W namiocie Komisji Gospodarczej Rady Miejskiej (z łatwo zapadającym w pamięć hasłem: „dajemy dobre rady jak segregować odpady”) jej przewodniczący Zygmunt Majchrzak w towarzystwie radnych Piotra Kałużnego, Krzysztofa Szymanowskiego i Grzegorza Taterki zapraszał do konkursu tematycznego. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpiło na Scenie nad Jeziorem – zwycięzcom wręczone zostały atrakcyjne nagrody przygotowane przez Referat Promocji UMiG i ZM GOAP.

Prawdziwy entuzjazm wśród widowni wywołały prezentacje uczniów swarzędzkich szkół biorących udział w konkursach Eko-Ciuszek i Eko-Pojazd. Bardzo cieszy nas fakt, iż z roku na rok liczba uczestników tej zabawy szybko rośnie. Po raz kolejny okazało się, że dziecięca fantazja, wyobraźnia i radość nie mają granic. Podziwialiśmy wielki, tekturowy czołg, karetę, samochody, precyzyjne stroje – od dziennych po wieczorowe i ślubne. Bawiła się doskonale i publiczność i wykonawcy.

Atrakcją godzin wieczornych podczas Eko Babiego Lata były żywiolowe prezentacje sekcji Ośrodka Kultury, koncert finałowy recy-klasyki Ryszarda Bazarnika

(czyli granie na „byłe czym”) oraz profesjonalne występy popularnych grup muzycznych Bandicoot, Inoros oraz Velvet. Dodatkowym ważnym wątkiem festynu ekologicznego była akcja charytatywna. Zbieraliśmy fundusze na dalsze leczenie chorej na chorobę nowotworową 5-letniej Nikoli ze Swarzędza. Wszystkim ofiarodawcom dziękujemy!

Serdecznie dziękujemy również Patronom imprezy: Leroy Merlin Swarzędz, Fabryce Samochodów Volkswagen Poznań, firmom INEA, Stena Recycling, R.Twinning&Company oraz Tombea.

/tr, mw/

■ fot. H. Błachnio

Uczniowie nagrodzeni w konkursach ekologicznych:

► **EKO POJAZD – Kat. Szkoła Podstawowa kl. I – III**

I miejsce – SP nr 5 kl. III a, II miejsce – SP w Kobylnicy kl. III a i b, III miejsce ex equo: ZS w Paczkowie Kółko Artystyczne, SP 4 kl. I b, SP 5 kl. III b, Nagroda Indywidualna – Gabrysia Robaszyńska – SP 4 kl. I B.

► **EKO POJAZD – Kat. Gimnazjum**

I miejsce – Gimnazjum nr 3 kl. III b, II miejsce – Gimnazjum w Zalasewie Koło Majsterkowiczów, III miejsce ex equo: Gimnazjum nr 2 kl. III b, Gimnazjum nr 3 kl. III a, IV miejsce – Gimnazjum nr 3 kl. II a.

► **EKO CIUSZEK – Kat. Szkoła podstawowa kl. IV – VI**

I miejsce – SP w Kobylnicy kl. V c, II miejsce ex equo: SP w Wierzonce kl. IV – V, SP 1 – kl. VI c, Nagroda Indywidualna – Maja Wawrzyniak SP nr 4 kl. VI c.

► **EKO CIUSZEK – Kat. Gimnazjum**

I miejsce – Gimnazjum nr 2 kl. III b, II miejsce ex equo: Gimnazjum nr 3 kl. II a, Gimnazjum nr 3 kl. II c, Gimnazjum nr 3 kl. III a, Gimnazjum nr 3 kl. III e, III miejsce – Gimnazjum w Zalasewie – kl. III a, Nagroda Indywidualna – Agnieszka Waligóra - ZS w Paczkowie kl. I.





■ Swarzędzka sztafeta...



■ ...na tym zdjęciu z p. Tomaszem Nowickim i jego małżonką.

Poznań Business Run 2013

15 września w Poznaniu odbył się charytatywny bieg sztafetowy Poznań Business Run 2013 z udziałem 1 800 osób. Wśród 360 pięcioosobowych zespołów znalazła się reprezentacja Rady Miejskiej w Swarzędzu: Przewodniczący - Marian Szkudlarek, radni Marcin Lis, Bartosz Stawicki i Katarzyna Szkudlarek oraz radny Rady Powiatu Poznańskiego, Paweł Bocian - mieszkaniec Gminy Swarzędz.

Trasa sztafety wyznaczona została w okolicy Placu Wolności, gdzie znajdowały się start i meta. Dystans do pokonania dla jednego zawodnika w zespole wynosił 3,8 km, a więc 19 km dla całego zespołu.

Biegacze mogli wesprzeć działania Fundacji Jaśka Meli Poza Horyzonty, która

zadeedykowała *Poznań Business Run 2013* mieszkańcy Gminy Swarzędz – Tomaszowi Nowickiemu. Dzięki wpisowemu wszystkim biegaczy, zbiórce w Internecie oraz pomocy sponsorów udało się zebrać około 132 tysiące złotych. Kwota ta pozwoliła pomóc jeszcze jednemu podopiecznemu fundacji – Robertowi Cieślińskiemu.

Obaj mężczyźni potrzebują protezy nogi.

Drugie miejsce w *Kategorii Charytatywnej* zajęła drużyna Rady Miejskiej w Swarzędzu, która zebrała ponad 3 tysiące złotych. Na powyższą kwotę złożyły się wpłaty wszystkich radnych Rady Miejskiej w Swarzędzu, radnego Powiatu Poznańskiego oraz tysiąc złotych wpłaconych przez Swarzędzki Klub Pracodawców, którego prezesem jest Zygmunt Majchrzak - przewodniczący Komisji Gospodarczej Rady Miejskiej w Swarzędzu.

Miłym akcentem po ukończeniu biegu i wręczeniu medali były gratulacje i podziękowania od Tomasza Nowickiego, któremu swarzędzka drużyna złożyła najlepsze życzenia.

Kolejna edycja Poznań Business Run już za rok!

Katarzyna Szkudlarek

Lekcja motoryzacyjnej historii

31 sierpnia w Swarzędzu gościliśmy uczestników 40. Poznańskiego Międzynarodowego Rajdu Pojazdów Zabytkowych. Ta wizyta wspaniale uzupełniała program, organizowanego przez Ośrodek Pomocy Społecznej, Pikniku Trzech Pokoleń.



Swarzędz był jednym z najważniejszych przystanków na trasie tej barwnej imprezy motoryzacyjnej. Już niejednokrotnie mieliśmy okazję się przekonać, że w naszej gminie jest wielu miłośników i prawdziwych znawców historycznych pojazdów. Nic zatem dziwnego, że na parkingu przy pływalni Wodny Raj zebrały się tłumnie całe rodziny. Organizatorzy (Automobilklub Wielkopolski i Urząd Miasta i Gminy w Swarzędzu) zadbał o to, by spotkanie ze starymi samochodami obfitowało w ciekawe wydarzenia.

Wszystko rozpoczęło się w godzinach przedpołudniowych na terenie południowych osiedli Swarzędza. Rozgrywana tam konkurencja sprawnościowa pod nazwą „Róża Wiatrów” to wielokrotne manewry skrętów i przejazdów, wymagające wielkiego kunsztu kierowców i sprawności pojazdów.

Po zmaganiach konkursowych automobile przejechały ulicami naszego miasta do centrum wydarzeń – przed pływalnię. Kilkadziesiąt zabytkowych samochodów z Niemiec, Rosji, Holandii, Wielkiej Brytanii, Szwecji oraz Polski utworzyło na parkingu jedyny w swoim rodzaju salon motoryzacyjnej historii. ➔



Światowy folklor w Swarzędzu!

15 sierpnia, w letnich plenerach Jeziora Swarzędzkiego, zariżowało się od pięknych, kolorowych strojów ludowych.

XIII Światowy Przegląd Folkloru „Integracje” całkowicie zdominował Scenę nad Jeziorem i jej okolice. Swarzędzanie zdążyli już przyzwyczaić się do faktu, że połowa sierpnia to spotkanie z muzyką, tańcem i zwyczajami ludowymi z różnych stron świata. Czwarte już swarzędzkie spotkanie odbywające się w ramach przeglądu cieszyło się wielkim zainteresowaniem.

Gościliśmy zespoły folklorystyczne z Rosji, Włoch, Słowacji, Brazylii oraz Polski. Koncerty galowe poprzedzone zostały prezentacjami „plenerowymi”. Autobusy rozwiozły artystów ludowych dosłownie po całym mieście! Zatem na-

wet ci, którzy tego dnia mieli inne plany korzystali z okazji, aby obejrzeć barwne, radosne, pełne energii występy.

Swarzędzkie dzieci bardzo licznie zgromadziły się na, specjalnie dla nich przygotowanych, warsztatach. W tym roku poprowadzili je wykonawcy z Rosji: była wspólna nauka tańca, muzyczna zabawa ruchowa, nauka piosenki. Wieczorne kon-



certy międzynarodowych grup artystycznych podobały się absolutnie wszystkim – niezależnie od wieku i upodobań. Jest w muzyce ludowej jakaś siła, która porrywa słuchaczy. Młodość, żywiołowość, ale także prawda artystyczna i atmosfera przyjaźni towarzysząca tym spotkaniom.

Gościnnie polecamy kolejne Integracje Folklorystyczne w przyszłym roku!

/tr/

Fot. H. Błachnio



Było co podziwiać! Najstarszym samochodem biorącym udział w rajdzie okazał się Bugatti T40 z 1928 roku. Podziwialiśmy też przepięknie zachowane egzem-

plarze mercedesów, porsche, przedwojennych polskich fiatów, dostojną warszawę, syrenkę ze wspomnień naszych dziadków, a nawet niezwykle czajkę – pojazd

radzieckich dygnitarzy.

Powodzeniem cieszył się konkurs wiedzy o motoryzacji. Zwycięzcy odbyli rundę honorową po Swarzędzu własnie zabytkową warszawę, otrzymali też upominki. Zgodnie wyłoniono również najpiękniejszy samochód rajdu. Jury pod przewodnictwem wiceburmistrz Agaty Kubackiej przy aplauzie publiczności uznało, że tytuł „najpiękniejszego” oraz puchar Burmistrza Anny Tomickiej należy się pięknie odrestaurowanemu, bordowemu mercedesowi z 1956 r.

Prosto ze Swarzędza uczestnicy 40. Poznańskiego Międzynarodowego Rajdu Pojazdów Zabytkowych udali się na Stary Rynek w Poznaniu, by tam wziąć udział w zakończeniu imprezy. Żegnaliśmy załogi, często pięknie ubrane w stroje „z epoki”, z lekkim żalem, ale i nadzieją na kolejne spotkanie...

/tr, mw/

Fot. H. Błachnio





Jest w orkiestrach dętych jakaś siła...

W sobotę i niedzielę 24 i 25 sierpnia odbył się 15 Swarzędzki Festiwal Orkiestr Dętych im. Rajmunda Gronowskiego.

Imprezę rozpoczął wspólny koncert czeskiej Dechovy Orchestr ZUS Zabreh oraz Swarzędzkiej Orkiestry Dętej, który odbył się na Placu Niezłomnych.

W niedzielę natomiast zaproszone orkiestry z Rogoźna, Chłudowa, Czech oraz orkiestra swarzędzka, zagrały kon-

certy w różnych miejscach Swarzędza. Orkiestry można było usłyszeć na os. Kościuszkowców, Raczyńskiego, Placu Niezłomnych oraz na ulicach Staszica i Torunia – „Stara Nowa Wieś”.

Od godz. 14:30 rozpoczął się przemarsz orkiestr ulicami miasta. Najpierw ulicą Wrzesińską, orkiestry maszerowały na Rynek, gdzie odbyło się oficjalne otwarcie festiwalu przez panią burmistrz Annę Tomicką. Następnie, pod batutą dy-

rygenta Swarzędzkiej Orkiestry, Łukasza Gowarzewskiego, wszystkie razem zagrały utwór „Orkiestry Dęte” z repertuaru Halny Kunickiej, w opracowaniu Juliana Kwiatkowskiego.

O 15:15 orkiestry rozpoczęły przemarsz ulicami Zamkową, Św. Marcin oraz Kosynierów na Scenę Nad Jeziorem, gdzie miał miejsce finał całej imprezy, czyli prezentacja orkiestr na scenie.

Na imprezie pojawiła się żona patrona imprezy, pani Maria Gronowska, uhonorowana bukietem kwiatów wręczonym przez panią burmistrz.

Na koniec tradycyjnie orkiestry otrzymały od organizatorów pamiątkowe puchary oraz partytury wraz z głosami orkiestrowymi popularnych utworów na orkiestrę dętą.

Impreza zgromadziła bardzo dużą publiczność, która świetnie bawiła się przy dźwiękach orkiestr dętych, oraz podziwiała ich kunszt instrumentalny i barwne stroje.

■ Fot. Mateusz Gawarecki,
Benjamin Turkiewicz

Koncert Finałowy XIV Międzynarodowych Warsztatów Flażoletowych



W dniach od 20 do 24 sierpnia 2013 r. w Domu Bretanii w Poznaniu odbyły się XIV Międzynarodowe Warsztaty Flażoletowe, które prowadzili znakomici bretońscy muzycy Nicolas Radin i Morgane Labbe. Swarzędzka Orkiestra Flażoletowa bierze udział w tym artystyczno-edukacyjnym przedsięwzięciu od samego początku, czyli roku 2000, zawsze stanowiąc istotną liczebnie i muzycznie grupę. Od czterech lat współorganizatorem warsztatów jest Ośrodek Kultury w Swarzędzu.

Oprócz swarzędzkich muzyków, uczestnikami tegorocznych warsztatów byli również studenci wyższych uczelni muzycznych, nauczyciele, metodycy oraz muzycy folkowi. Łącznie ponad 30 osób. Kierownictwo muzyczne sprawował wybitny multiinstrumentalista folkowy Krzysztof Brych.

Niezmiennym celem warsztatów od 14 lat jest umożliwienie młodym polskim artystom, przede wszystkim flażolecistom, ale nie tylko, tygodniowego grania pod kierunkiem najwybitniejszych europejskich

muzyków tradycyjnych oraz poznawanie nowych, w Polsce dotychczas nie publikowanych utworów. Niektóre z nich, jak na przykład „Danse de l’Ours” czy „Kaisa” zostały tak spopularyzowane po warsztatach, że znalazły się już nawet w szkolnych podręcznikach.

W sobotę, 24 sierpnia o godz. 12:15 warsztaty zakończył tradycyjnie Koncert Finałowy z udziałem wszystkich uczestników. Tegoroczny występ odbył się w szacownej i wypełnionej po brzegi (co pokazała PTV w Teleskopie) Sali im. Marcina Groblicza w Muzeum Instrumentów Muzycznych.

Szacuje się, że w Wielkopolsce na flażoletach gra około 20.000 osób, a w całym kraju jest to liczba wielokrotnie większa. Zainteresowanie tym małym i prostym instrumentem ciągle rośnie. 18 maja tego roku miałem okazję omawiać fenomen ogólnopolskiego ruchu flażoletowego podczas seminarium „Wychowanie przez sztukę” na Uniwersytecie Muzycznym Fryderyka Chopina. W podobnych przedsięwzięciach na terenie całej Polski nam przyjemność uczestniczyć stosunkowo często i zawsze z przyjemnością wysłuchuję jak Wielkopolska, a przede wszystkim Swarzędz, postrzegane są jako flażoletowe zagłębie.

Wojciech Wietrzyński

■ Fot. Krystian Dankowski



Fot. M. Woliński

Z prac Rady Miejskiej w Swarzędzu

27 sierpnia 2013 roku odbyła się XLV Sesja Rady Miejskiej w Swarzędzu. W obradach, które prowadził Przewodniczący Rady Miejskiej w Swarzędzu – Marian Szkułdarek, uczestniczyło 20 radnych.

Podczas posiedzenia Rada Miejska w Swarzędzu podjęła:

► Uchwałę Nr XLV/409/2013 w sprawie zmiany uchwały budżetowej Miasta i Gminy Swarzędz na rok 2013.

► Uchwałę Nr XLV/410/2013 w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta i Gminy Swarzędz na lata 2013 -2032.

► Uchwałę Nr XLV/411/2013 w sprawie zmiany uchwały nr XXV/222/2012 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 15 maja 2012r. w sprawie ustalenia Strefy Płatnego Parkowania Nistrzeżonego, wprowadzenia opłat za parkowanie pojazdów samochodowych w Strefie Płatnego Parkowania Nistrzeżonego, wysokości stawek za parkowanie w Strefie Płatnego Parkowania Nistrzeżonego, wysokości opłat dodatkowych i sposobu ich pobierania.

► Uchwałę Nr XLV/412/2013 w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy najmu z dotychczasowym najemcą nieruchomości.

► Uchwałę Nr XLV/413/2013 w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy najmu z dotychczasowym najemcą lokalu.

► Uchwałę Nr XLV/414/2013 w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy z dotychczasowym użytkownikiem nieruchomości.

► Uchwałę Nr XLV/415/2013 w spra-

wie wyrażenia zgody na wydzierżawienie na okres 10 lat nieruchomości zabudowanych położonych w Paczkowie.

► Uchwałę Nr XLV/416/2013 w sprawie zmiany uchwały nr XII/63/2011 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 24 maja 2011r. w sprawie : ustalenia zasad odpłatności za świadczenia udzielane przez przedszkola publiczne na terenie Gminy Swarzędz.

► Uchwałę Nr XLV/417/2013 w sprawie regulaminu udzielania pomocy materialnej o charakterze socjalnym dla uczniów zamieszkałych na terenie Gminy Swarzędz.

► Uchwałę Nr XLV/418/2013 w sprawie zmiany uchwały Nr XX/146/2004 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 25 lutego 2004 r. w sprawie założenia Gimnazjum w Paczkowie.

► Uchwałę Nr XLV/419/2013 w sprawie zmiany uchwały dotyczącej planu sieci szkół podstawowych i gimnazjów oraz granic ich obwodów na terenie Gminy Swarzędz.

► Uchwałę Nr XLV/420/2013 w sprawie powierzenia Burmistrzowi Miasta i Gminy Swarzędz uprawnień w zakresie ustalania wysokości opłat za korzystanie z obiektów Swarzędzkiego Centrum Sportu i Rekreacji.

► Uchwałę Nr XLV/421/2013 w sprawie przystąpienia do sporządzenia zmiany części miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obejmującego tereny położone w Swarzędzu w rejonie ulic Augusta Cieszkowskiego, Zygmunta Grudzińskiego, Zamkowej, Św. Marcina oraz Strzeleckiej w tym osiedli : Kościuszkowców, Czwartaków, Dąbrowszczaków

i Zygmunta III Wazy (łącznie pow. zmiany ca. 40 ha).

► Uchwałę Nr XLV/422/2013 w sprawie zmiany Uchwały Nr LVI/350/2010 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 30 marca 2010 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Paczkowa (pow. ca. 353ha.)

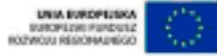
► Uchwałę Nr XLV/423/2013 w sprawie udzielenia odpowiedzi na skargę na Uchwałę Rady Miejskiej w Swarzędzu nr XLI/367/2013 z dnia 25 kwietnia 2013r. oraz przekazania skargi do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Poznaniu.

W okresie międzysesyjnym interpelacje złożyli :

- radny Piotr Choryński w sprawie lokalizacji oraz utrzymania Skansenu i Muzeum Pszczelarstwa w Swarzędzu,
- radny Piotr Choryński w sprawie bonifikat od opłat za przekształcenie prawa użytkowania wieczystego w prawo własności,
- radna Katarzyna Szkułdarek w sprawie przeprowadzenia konsultacji społecznych w sprawie budżetu Miasta i Gminy Swarzędz na rok 2014 i 2015,
- radny Zygmunt Majchrzak w sprawie koniecznych zmian w działaniach promocyjnych i informacyjnych Gminy Swarzędz.

Hanna Meleń
Biuro Rady Miejskiej

Od redakcji: teksty wszystkich uchwał bieżącej kadencji wraz z uzasadnieniami dostępne są w Biurze Rady Miejskiej w Swarzędzu (UMiG Swarzędz, Rynek 1, pok. 105) oraz w Biuletynie Informacji Publicznej: <http://bip.swarzedz.eu/>



Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu – umowa podpisana!

14 sierpnia 2013 r. Władza Wdrażająca Programy Europejskie podpisała z Gminą Swarzędz trzecią już z kolei umowę w ramach Programu Operacyjnego Innowacyjna Gospodarka Działanie 8.3 Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu – eInclusion na realizację projektu mającego na celu **zapewnienie 70 gospodarstwom domowym** w trudnej sytuacji materialnej kompleksowego dostępu do Internetu za pomocą laptopa z oprogramowaniem. Skutkiem tego będzie zmniejszenie liczby osób wykluczonych cyfrowo na terenie Gminy. Gmina ponadto zakupi **40 komputerów stacjonarnych** do jednostek podległych – Zespołu Szkół w Paczkowie, Szkoły Podstawowej w Wierzoncu, Szkoły Podstawowej w Kobylnicy i Biblioteki Publicznej w Swarzędzu - Filia w Kobylnicy jako sprzęt wspomagający działania koordynacyjne zmniejszające problem wykluczenia cyfrowego na terenie Gminy.

Zakupiony sprzęt komputerowy będzie posiadał oprogramowanie antywirusowe i pozwalające na redagowanie tekstów, obliczeń, sporządzanie prezentacji, a także wyposażenie dodatkowe niezbędne do dostarczenia i obsługi Internetu. Oprócz sprzętu Gmina zapewnia Beneficjentom szkolenie w zakresie posługiwania się nowoczesnymi technikami informatycznymi i dostęp do Internetu.

Wartość projektu na którą została podpisana umowa to 935 600,00 zł z czego 85% stanowi wkład ze środków Unii

Europejskiej, natomiast 15% to dotacja celowa z Budżetu Państwa.

Program adresowany będzie głównie do gospodarstw domowych, które dotychczas nie skorzystały z pomocy Gminy w podobnym zakresie, a jednocześnie spełniających warunki upoważniające do otrzymania wsparcia w ramach systemu pomocy społecznej, wsparcia w ramach systemu świadczeń rodzinnych, m.in. dzieci i młodzież ucząca się z rodzin w trudnej sytuacji materialnej i społecznej uprawniającej do uzyskania stypendiów socjalnych; oraz gospodarstwa domowe z dziećmi w wieku szkolnym spełniające jeden z powyższych warunków. Potencjalnymi beneficjentami pomocy będą także osoby niepełnosprawne ze znacznym lub umiarkowanym stopniem niepełnosprawności lub z orzeczeniem równoważnym, których dochód nie przekracza 200% kryterium dochodowego upoważniającego do otrzymania wsparcia w ramach systemu pomocy społecznej. Spełnianie powyższych kryteriów nie gwarantuje uczestnictwa w Projekcie, daje jedynie możliwość ubiegania się o udział w Projekcie. Projekt rusza w IV kwartale 2013 r. i będzie realizowany w roku 2014.

Szczegółowe informacje zostaną opublikowane na stronie internetowej Gminy Swarzędz i w lokalnej prasie. O rozpoczęciu kampanii informacyjnej dotyczącej projektu oraz terminie naboru uczestników do projektu poinformujemy Państwa osobnym komunikatem.

/bp/

Krzysztof Paterka z brązowym medalem mistrzostw świata!

Swarzędzki pływak Krzysztof Paterka podczas pływackich Mistrzostw Świata, które odbyły się w dniach 11-17 sierpnia w kanadyjskim Montrealu wywalczył brązowy medal na dystansie 100 m stylem klasycznym.

Pan Krzysztof, po mniej udanym starcie na ubiegłorocznej Paraolimpiadzie w Londynie, nie poddał się i wytrwale trenował. Sukces w Montrealu jest potwierdzeniem jego ogromnych możliwości. Serdecznie gratulujemy!



Krzysztof Paterka jest kilkakrotnym laureatem dorocznych nagród przyznawanych w Swarzędzu wyróżniającym się sportowcom. Od 2009 r. nieprzerwanie otrzymuje również stypendium sportowe przyznawane przez Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz.

/mw/

Ścieżka w Dolinie Cybiny z konkursowym wyróżnieniem

Zsatisfakcją informujemy, że Gmina Swarzędz otrzymała wyróżnienie w ogólnopolskim konkursie „Modernizacja Roku 2012”, zorganizowanym przez Targi Pomorskie w Bydgoszczy. Spośród 832 zgłoszeń, złożonych przez różne instytucje, do II etapu konkursu ostatecznie zakwalifikowano 71 obiektów, które startowały w 13 kategoriach konkursowych. W kategorii „Tereny zieleni” Gmina Swarzędz zgłosiła ukończoną w roku 2012 budowę turystycznego traktu pieszo – rowerowego w Gortatowie od ul. Dolina Cybiny do ul. Kapela, która znalazła się wśród 71 wyróżnionych projektów, które uzyskały dyplom finalistów.

W czerwcu br. Komisja Konkursowa odwiedziła Gortatowo w celu dokonania szczegółowej oceny realizacji inwestycji. Konkursowy organ prasowy - Ogólnopolskie Czasopismo Budowlane ROM-DOM (Remont, Odbudowa, Modernizacja) zamieścił notatkę o zrealizowanym przedsięwzięciu. Pismo będzie rozesłane do samorządów w całej Polsce i co najbardziej cieszy – promowało osiągnięcia Gminy w dziedzinie urządzania terenów zieleni, jako wzór dobrej praktyki.

/bp/

Skansen potrzebuje pomocy

Skansen i Muzeum Pszczelarstwa im prof. Ryszarda Kosteckiego w Swarzędzu boryka się z dużymi problemami finansowymi. Skansen działa jako placówka Muzeum Narodowego Rolnictwa i Przemysłu Rolno-Spożywczego w Szreniawie (Instytucja Kultury Samorządu Województwa Wielkopolskiego) na terenie należącym do Państwowego Instytutu Weterynaryjnego w Puławach. Rosnące koszty czynszu dzierżawnego sprawiły, że na porządku dziennym stały rozważania na temat likwidacji lub przeniesienia skansenu poza Swarzędz. Rozmawiano o tym m.in. podczas sesji Rady Miejskiej 27 sierpnia 2013 r., na którą przybyli przedstawiciele muzeum i Urzędu Marszałkowskiego. Po zapoznaniu się z sytuacją Burmistrz Anna Tomicka i przewodniczący Rady Miejskiej Marian Szukudlarek, przy pełnym poparciu radnych zapewnili, że samorząd Swarzędza pomoże w sfinansowaniu wydatków skansenu, co powinno pozwolić na normalne funkcjonowanie tej unikalnej, ważnej nie tylko dla naszego miasta placówki.

/mw/



Szkoła w Zalasewie – jest pozwolenie na budowę. W ostatnią fazę weszły przygotowania do budowy nowej szkoły w Zalasewie. Na kupionym w ubiegłym roku przez gminę ok. 3-hektarowym terenie w rejonie ul. Planetarnej i Transportowej powstanie nowoczesna 28-oddziałowa szkoła. Budynek będzie miał dwie kondygnacje, a powierzchnia użytkowa wyniesie 9335 m kw. W projekcie szkoły osobno wydzielono 10 sal z zaplecami dla klas 1-3, pozostałe 18 sal wraz z zapleczem służyć będzie klasom 4-6. W nowej szkole będzie stołówka, biblioteka z czytelnią, oczywiście szatnie i sanitariaty, a także przeszklony, 2-kondygnacyjny plac zabaw zwany „ogrodem na niepogodę”.

Imponująco zapowiada się także część sportowo-widowiskowa. Szkoła będzie miała aulę o amfiteatralnym układzie widowni dla 286 osób, z reżyserką, zapleczem scenicznym a także gastronomicznym. W obszernej sali sportowej (z boiskami do piłki ręcznej, koszykówki i siatkówki oraz sztuczną ścianką wspinaczkową) zaprojektowano odpowiednie przegrody, co umożliwi prowadzenie zajęć wychowania fizycznego dla trzech klas równocześnie. Sala sportowa będzie miała widownię dla 900 widzów, dzięki czemu możliwe tam będą rozgrywki sportowe różnych szczebli. Zaprojektowano również osobną salkę do gimnastyki korekcyjnej, a obok magazyny, zaplecze etc. Przetarg na wykonawstwo planowany jest na koniec br., początek prac – po najbliższej zimie.

Obwodnica śródmieścia Swarzędza – trwają konsultacje społeczne

Gmina Swarzędz stara się o dofinansowanie inwestycji pod nazwą: „**Budowa obwodnicy śródmieścia Swarzędza łączącej drogę krajową nr 92 z drogą powiatową nr 2502P w ciągu ul. Dworcowej w Swarzędzu**” przewidzianej do realizacji w ramach Działania 2.2 „**Poprawa dostępności do regionalnego i ponadregionalnego układu drogowego (drogi wojewódzkie w miastach na prawach powiatu, drogi powiatowe i gminne)**”, jako projektu kluczowego w ramach Wielkopolskiego Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2007-2013. Przedmiotem projektu jest budowa obwodnicy śródmieścia Swarzędza łączącej drogę krajową nr 92 z drogą powiatową nr 2502P w ciągu ul. Dworcowej w Swarzędzu.

Inwestycja obejmuje:

► przebudowę skrzyżowania drogi krajowej nr 92 (ul. Poznańska) z ul. Stawną w Swarzędzu (droga gminna). W ramach istniejącego pasa drogowego drogi krajowej nr 92 (ul. Poznańska) nastąpi przebudowa skrzyżowania z ul. Stawną w Swarzędzu. Przebudowa skrzyżowania umożliwi ruch pojazdów w kierunku Poznania i Warszawy. Przebudowa skrzy-

żowania drogi krajowej nr 92 wykonana zostanie na odcinku 309,0 m,

► budowę drogi od skrzyżowania drogi krajowej nr 92 z ul. Stawną do budynku socjalnego przy ul. Sienkiewicza (droga gminna) w Swarzędzu. Droga od ul. Poznańskiej do ul. Dworcowej będzie miała długość 962,76 m i będzie się składała z dwóch pasów ruchu o szerokościach 3,50 m oraz chodnika o szerokości 2,0 m znajdującego się po stronie północnej,

► budowę drogi od budynku socjalnego przy ul. Sienkiewicza (droga gminna) do dworca PKP – ul. Dworcowa wraz budową skrzyżowania typu rondo. W ramach inwestycji zaprojektowano odcinek drogi o długości 140,68 m, składający się z dwóch pasów ruchu. Przy tej drodze zaprojektowano parking przeznaczony do postoju pojazdów osobowych. Skrzyżowanie projektowanej drogi z ul. Dworcową realizowane będzie jako skrzyżowanie typu małe rondo. W ramach inwestycji zaprojektowano również plac manewrowy z betonowej kostki brukowej, który będzie obsługiwał komunikacyjnie Swarzędzkie Centrum Ratunkowe przy dworcu PKP w Swarzędzu.

Orientacyjny koszt całkowity projektu wynosi 12 829 230,16 PLN z czego koszty kwalifikowalne wynoszą 5 661 537,70 PLN. Wnioskowany przez Gminę Swarzędz poziom dofinansowania projektu ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego wynosi aż 80% kosztów kwalifikowanych.

Do 23 września br. potrwają konsultacje społeczne nad projektem zgłoszonym do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Wielkopolskiego. Następnie trafi on pod obrady Zarządu Województwa Wielkopolskiego w celu zatwierdzenia go do dofinansowania.

Ponadto w końcowej fazie są uzgodnienia w sprawie współfinansowania tego zadania przez prywatnych inwestorów. Jeśli nic nie stanie na przeszkodzie – przetarg na realizację mógłby być ogłoszony jeszcze w tym roku a prace mogłyby ruszyć na wiosnę i potrwać do jesieni.

/bp, mw/

Deptak na razie z przeszkodami

Trwają przygotowania modernizacji trasy dla pieszych wiodącej przez teren północnych osiedli mieszkaniowych w Swarzędzu. Jak już informowaliśmy, zakres dokumentacji obejmuje modernizację istniejącego, prawie 800-metrowego ciągu pieszego od tzw. „Manhattanu” na os. Dąbrowszczaków, poprzez os. Czwartaków aż do skarpy nad jeziorem na os. Kościuszkowców. Przy okazji modernizacji deptaku w tym rejonie zostanie posadzona nowa zieleń, wykonane zostanie nowe oświetlenie, wyremontowana będzie nawierzchnia istniejących ulic i chodników oraz zatok parkingowych, których ilość wzrośnie.



Rondo Graniczna-Kupiecka-Rolna z większym dofinansowaniem. Wojewoda Wielkopolski decyzją z dnia 8 lipca 2013 r. zwiększył dotację przyznaną Gminie Swarzędz w kwietniu br. na realizację przedsięwzięcia „Przebudowa skrzyżowania ulicy Granicznej, Kupieckiej i Rolnej w Swarzędzu” z 201 372 zł na 385 129 zł, co oznacza, że inwestycja o łącznej wartości 770 258,82 zł zostanie sfinansowana z budżetu Państwa w 50%. Pozostałą część kosztów sfinansuje Gmina Swarzędz ze środków własnych.

Przedsięwzięcie, które jest kolejnym sukcesem Gminy w ramach Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych, oznacza przebudowę skrzyżowania ulic typu prostego na skrzyżowanie typu rondo. Oprócz pierścienia ronda w obrębie skrzyżowania powstanie nowy chodnik i 2 zatoki autobusowe. Zostanie także położona nowa nawierzchnia asfaltowa oraz postawione nowe oznakowanie i oświetlenie uliczne. Po zakończeniu budowy poprawi się bezpieczeństwo pieszych i zmotoryzowanych uczestników ruchu. Nowe rondo z pewnością ułatwi ruch autobusów Komunikacji Swarzędzkiej na liniach 5-4 i 5-9 oraz linii nr 55 MPK w Poznaniu. W znacznym stopniu zostaną wyeliminowane kolizje i wypadki poprzez uspokojenie ruchu za pomocą wysp dzielących przy przejściach dla pieszych.

Gmina Swarzędz w celu uatrakcyjnienia ronda dokona nasadzeń drzew, krzewów i bylin. Zagospodarowanie terenów zieleni będzie nawiązywało do istniejącego rozwiązania wokół ronda przy ul. Kirkora w Swarzędzu.

Prace przy budowie ronda będą trwały do końca września br.

/bp/

☉ Cała inwestycja została podzielona na trzy etapy. Pierwszy obejmie modernizację deptaku od „Manhattanu” pomiędzy Gimnazjum nr 3 a przedszkolem Miś Uszatek. Kolejny etap to prace od Gimnazjum nr 3 do granicy osiedli Czwartaków i Kościuszkowców. W ostatnim etapie zostanie dołączona cała przebudowa.

Dodajmy, że planowana inwestycja jest początkiem zmian w organizacji ruchu na terenie tych osiedli, którą gmina Swarzędz opracowała w ubiegłych latach, po konsultacjach z mieszkańcami oraz Spółdzielnią Mieszkaniową w Swarzędzu.

Gmina Swarzędz wystąpiła już o pozwolenie na budowę I etapu. Jednak, ze względu na brak oświadczeń niektórych mieszkańców, złożenie wniosku o pozwolenie na budowę kolejnych etapów przesuwa się w czasie. Całe to zamierzenie wymaga bowiem współdziałania ze strony mieszkańców tej okolicy. Rzecz w tym, że niektórzy mieszkańcy są współwłaścicielami gruntów, na których wykonywane będą prace przy realizacji tej inwestycji. Prawo

wymaga, aby wszyscy współwłaściciele wyrazili na to zgodę.

Do wszystkich współwłaścicieli (współużytkowników wieczystych) Gmina Swarzędz wysłała informacje na temat planowanej inwestycji wraz z prośbą o zgodę na jej realizację. Niestety, do dziś 40 osób takich zgód nie przekazało. Brak choćby jednego oświadczenia (zgody) uniemożliwia rozpoczęcie budowy. Apelujemy zatem, aby we wspólnym interesie dopełnić tych formalności. Wystarczy wypełnić i dostarczyć do Urzędu Miasta i Gminy w Swarzędzu podpisaną zgodę.

/mw/

Przebudowa ul. Spadochronowej

Gmina Swarzędz rozstrzygnęła przetarg na przebudowę ul. Spadochronowej w Gruszczyźnie. Droga otrzyma odwodnienie, po czym z kostki brukowej wybudowana zostanie nawierzchnia jezdni,

chodników oraz wjazdów do posesji. Przebudowa obejmie cały 657-metrowy odcinek ulicy Spadochronowej oraz część ul. Nowowiejskiego (od ul. Spadochronowej do ul. Wieżowej).

Wykonawcą będzie P.W. Hydro-Gaz Zbigniew Kluj z Poznania. Prace ruszą jeszcze jesienią bieżącego roku a zakończyć się mają do 30 czerwca 2014 r. Koszt tej inwestycji to niespełna 1,7 mln zł.

/mw/

...a następnie ul. Łąkowej

Do końca września gmina Swarzędz złoży wniosek do Wojewody Wielkopolskiego o dofinansowanie zadań proponowanych do realizacji w roku 2014 w ramach Programu Wieloletniego pn. „Narodowy program przebudowy dróg lokalnych – Etap II Bezpieczeństwo – Dostępność – Rozwój” na przebudowę ul. Łąkowej w Gruszczyźnie. Mamy już komplet dokumentacji i pozwolenie na bu-

dowę. Po przebudowie ul. Łąkowa będzie miała odwodnienie, a nawierzchnia jezdni, chodników i wjazdy do posesji wykonane zostaną z kostki brukowej.

/mw/

Nowe wyposażenie dla Biblioteki Publicznej filia w Kobylnicy

Nowa siedziba Biblioteki w Kobylnicy mieszcząca się w budynku przy ul. Poznańskiej 99, wyremontowanym z funduszy Gminy Swarzędz, otrzymała dotację z Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego na zakup nowego wyposażenia.

Na podstawie umowy podpisanej 26 sierpnia 2013 r. pomiędzy Instytutem

Książki w Krakowie, działającym w imieniu Ministerstwa, a Biblioteką Publiczną w Swarzędzu Bibliotece przyznano dotację w wysokości 65 250,00 zł. Pozostałe 21 750,00 zł stanowią wkład finansowy Biblioteki Publicznej w Swarzędzu.

Pomieszczenia biblioteki w Kobylnicy mieszczącej się na parterze budynku uzyskają nowy, ładny wystrój, dzięki zlecenemu projektowi aranżacji.

Wypożyczalnia dla dzieci będzie przyciągać małych czytelników regałem w bajkowym kształcie i specjalnie urządzonego kącikiem zabawowym. Zostaną wydzielone regały dla najmłodszych, dzieci szkolnych oraz dorosłych.

Wypożyczalnia ogólna zostanie wyposażona w zestaw mebli biblioteczkowych i wycieczkowych. Czytelnia komputerowa będzie posiadała 5 stanowisk. Stanowisko bibliotekarza będzie wyposażone

w komputer i urządzenie wielofunkcyjne, natomiast sieć Internet umożliwi czytelnikom dostęp do katalogów on-line. Zakupiony aparat fotograficzny będzie cennym narzędziem w dokumentowaniu życia codziennego, a specjalne oprogramowanie zainstalowane na dwóch stanowiskach komputerowych ułatwi obróbkę wykonanych filmów i fotografii.

Do salki konferencyjnej biblioteki będą zakupione stoły, krzesła, nagłośnienie, projektor i ekran, a do hallu, pełniącego funkcję czytelnicy czasopism – fotele i stoliki.

Na ścianach będzie się mieściła galeria dla artystów. Biblioteka będzie posiadała czytelnice oznakowanie i z pewnością ponownie stanie się chętnie odwiedzanym miejscem i centrum życia społecznego w Kobylnicy. Spodziewany termin oddania biblioteki do dyspozycji czytelników to grudzień 2013 r.

/bp/

Zmiany regulaminu swarzędzkiej Strefy Płatnego Parkowania Niestrzeżonego

27 sierpnia 2013 roku Rada Miejska w Swarzędzu podjęła uchwałę wprowadzającą zmiany do regulaminu swarzędzkiej Strefy Płatnego Parkowania Niestrzeżonego. Od 26 września 2013 (data wejścia w życie uchwały) mieszkańcy okolic strefy będą mogli między innymi wykupić identyfikator na więcej niż 1 pojazd (preferencyjna opłata będzie obowiązywać na pierwszy samochód, a kolejne będą obciążone wyższym kosztem), w tym także na pojazd, który jest użytkowany na podstawie dowolnej umowy cywilno-prawnej (pod warunkiem jej notarialnego potwierdzenia). Podobne udogodnienie, tj. rozszerzenie tytułów prawnych do uznania pojazdu za własny, dotyczyć będzie również pojazdów użytkowanych przez podmioty gospodarcze prowadzące działalność na terenie strefy.

Zmiana regulaminu dotyczy również zasad parkowania pojazdów przez osoby niepełnosprawne. Pojazdy takich osób będą mogły parkować bez konieczności wnoszenia opłaty na podstawie niebieskiej karty parkingowej wydawanej przez powiat, jednakże wyłącznie na wyznaczonych i oznakowanych miejscach postojowych dla pojazdów osób niepełnosprawnych.

Wprowadzone zostały również przejrzyste zasady nakładania i wnoszenia opłat dodatkowych za nieopłacenie parkowania oraz parkowania ponad czas określony na bilecie parkingowym.

Od wejścia w życie zmian do regulaminu możliwe będzie parkowanie na podstawie biletu z innej podstrefy, jedynie w sytuacji, gdy opłata za parkowanie będzie nie niższa niż należna za parkowanie w innej podstrefie. W przypadku swarzędzkiej Strefy, granicznym czasem parkowania jest 40 minut – do tego czasu (koszt parkowania poniżej 1,30 zł) można parkować pojazd na podstawie biletu dla podstrefy B w podstrefie A (wyłącznie parking przy budynku Ratusza), a powyżej tego czasu (koszt parkowania ponad 1,30 zł) – na podstawie biletu z podstrefy A w podstrefie B. W pozostałych przypadkach można spodziewać się otrzymania wezwania do zapłaty opłaty dodatkowej za przekroczenie czasu parkowania. Prosimy o zwrócenie uwagi na rodzaj parkomatu i dokonywanie zakupu biletu parkingowego w odpowiednim dla danej podstrefy parkomacie.

Przypominamy również, że parkowanie pojazdów w obszarze strefy powinno odbywać się na wyznaczonych miejscach parkingowych. Pozostawianie pojazdu na płycie Rynku, chodnikach i innych miejscach niedozwolonych stanowi nie tylko naruszenie przepisów ruchu drogowego, ale także naruszenie regulaminu strefy płatnego parkowania.

/ms/

Komunikat Starostwa Powiatowego w Poznaniu

Uprzejmie informujemy mieszkańców Powiatu Poznańskiego, że od 23 września 2013 r. przez okres około dwóch miesięcy w Sali Operacyjnej Wydziału Komunikacji i Transportu Starostwa Powiatowego w Poznaniu prowadzone będą prace remontowe. Sprawy z zakresu rejestracji pojazdów będzie można załatwiać w filiach Wydziału wg wykazu zamieszczonego na stronie internetowej: www.bip.powiat.poznan.pl.

Dowody rejestracyjne zamówione w siedzibie Starostwa Powiatowego w Poznaniu przed 23 września 2013 r. oraz zamawiane w Filiach w Murowanej Goślinie i w Pobiedziskach, a także dowody rejestracyjne zatrzymywane przez Policję będzie można odbierać w budynku Starostwa w pokoju 225 (II piętro). Przyjmowanie wniosków o wydanie prawa jazdy oraz odbiór wyprodukowanych praw jazdy odbywać się będzie również w pokoju 225.

Informacje telefoniczne można uzyskać pod numerami telefonów:

- **rejestracja pojazdów:** 61 8410-598, 61 8410-606, 61 8410-747,
- **prawa jazdy:** 61 8410-603, 61 8410-604, 61 8410-600,
- **zatrzymane uprawnienia:** 61 8410-658, 61 8410-605.

Za utrudnienia serdecznie przepraszamy.

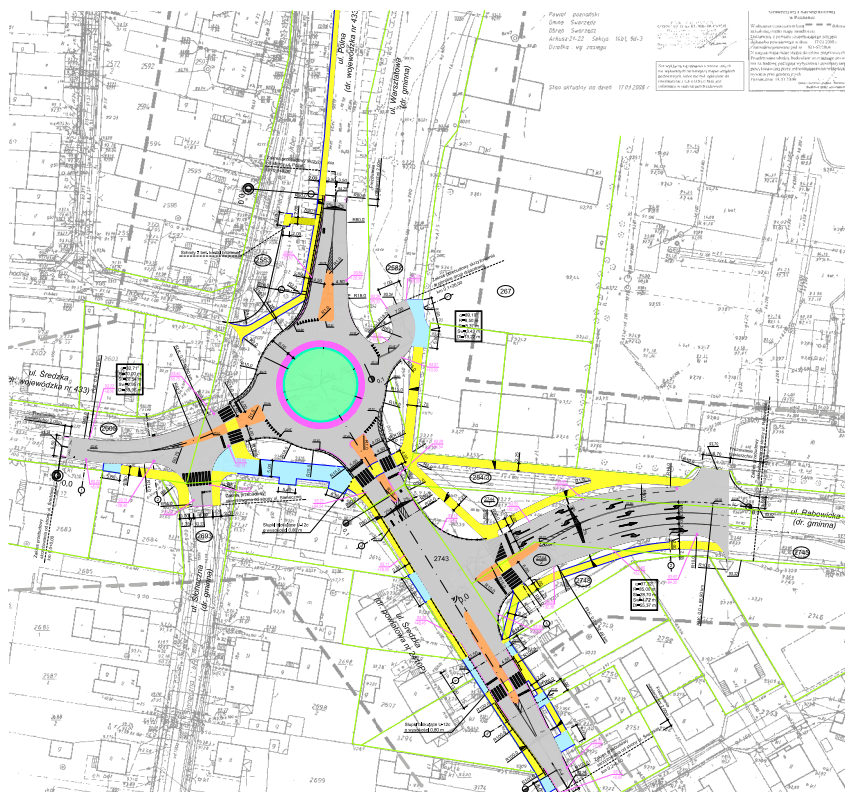


Wiadukt gotowy – teraz II etap. Przed kilkoma tygodniami zakończyła się budowa nowego wiaduktu nad torami kolejowymi w Jasinie. Budowla prezentuje się imponująco. Zanim zacznie służyć kierowcom – wykonany musi być jeszcze II etap tej skomplikowanej i kosztownej inwestycji. Budowa II etapu właśnie się rozpoczęła. W wyniku przetargu nieograniczonego ogłoszonego przez Zarząd Dróg Powiatowych w Poznaniu zawarto umowę na realizację II etapu z firmą Colas. Za niespełna 10 mln zł przebudowany zostanie odcinek ul. Rabowickiej, który połączy ją z nowym wiaduktem nad torami, wykonane zostanie nowe skrzyżowanie z drogą krajową nr 92 (zostanie tam zainstalowana sygnalizacja świetlna), wybudowane zostaną również drogi serwisowe po obu stronach ul. Poznańskiej (DK 92). Ten II etap również, podobnie jak zakończony właśnie I etap, współfinansowany jest z budżetu Gminy Swarzędz. Inwestycja powinna być gotowa latem przyszłego roku. Wówczas to ruch ciężkich pojazdów przekierowany zostanie na nowy wiadukt, co swarzędzanie przyjmą z wielką ulgą. /mw/

Ulica Średzka – ruszyła przebudowa

Niedawno rozpoczęły się prace związane z przebudową ul. Średzkiej. Jak już informowaliśmy, cała ta inwestycja, która kosztować ma 4,988 mln złotych odbywać się będzie etapowo. W roku 2013 Gmina Swarzędz planuje przebudować ul. Średzką, co polegać będzie na budowie kanalizacji deszczowej oraz budowie nowej nawierzchni jezdni wraz z obustronnymi chodnikami w granicach administracyjnych miasta. W Zalasewie natomiast planowane jest wykonanie nowej nawierzchni asfaltowej (do wysokości ul. Austriackiej) a chodnik powstanie po jednej stronie ul. Średzkiej (do wysokości ul. Irlandzkiej). Wykonawcy – firma KRUG ze Swarzędza – zaczęli niedawno od budowy kanalizacji (odwodnienia przyszłej ulicy). Według harmonogramu prac, jeśli warunki atmosferyczne pozwolą, w bieżącym roku planuje się wykonanie przebudowy ul. Średzkiej na odcinku od ul. Rabowickiej do ul. Austriackiej w Zalasewie.

Na przyszły rok, po oddaniu do użytkowania nowego wiaduktu w Jasinie, planowana jest budowa ronda u zbiegu



ulic Polnej i Średzkiej. Przy okazji po zachodniej stronie wiaduktu zbudowany zostanie chodnik od ronda do wiaduktu w ul. Polnej.

W ramach tej inwestycji zmodernizowane zostanie również pobliskie skrzyżowanie ul. Średzkiej z ul. Rabowicką.

/mw/



Budowa wiaduktu w Jasinie.

ABC o...

Pod tym hasłem rozpoczynamy cykl publikacji o kluczowych dla naszej gminy sprawach.

Dziś – o inwestycjach drogowych: co, jak i dlaczego?

► W ostatnich latach w wielu częściach naszej gminy systematycznie budowane są nowe odcinki dróg, natomiast drogi już istniejące poddawane są gruntownej modernizacji. Proszę wyjaśnić naszym Czytelnikom, jaka jest logika decyzji inwestycyjnych w tym zakresie, dlaczego właśnie te a nie inne drogi są lub będą budowane?

- Zakres prac modernizacyjnych oraz budowy nowych połączeń drogowych obrazuje mapa inwestycji drogowych w Gminie Swarzędz za lata 2009-2015. Analizując inwestycje drogowe pod kątem kolejności realizacji możemy zauważyć, iż największy wysiłek w latach 2009-2013 skupiono na budowie bądź modernizacji głównych ciągów komunikacyjnych zarówno w północnej jak i południowej części Swarzędza.

- Prowadzone działania inwestycyjne mają na celu maksymalną modernizację podstawowego układu komunikacyjnego miasta i gminy w okresie, gdy trwają prace związane z budową 67 km kanalizacji sanitarnej w ramach projektu „Puszcza Zielonka”. Wybudowanie w ulicach kanalizacji sanitarnej pozwoli w dalszej kolejności przystąpić do budowy docelowej nawierzchni skanalizowanych ulic.

- W latach 2011-2013 trwały i trwają prace projektowe, których celem jest rozpoczęcie w roku 2014 budowy nawierzchni w skanalizowanych ulicach. Środki na ich budowę zostały zabezpieczone przez Radę Miejską w Wieloletniej Prognozie Finansowej. Nowe drogi powstaną

Inwestycje drogowe – co, jak i dlaczego?

Ze Zbigniewem Zastrożnym, dyrektorem Wydziału Rozwoju Gminy w Urzędzie Miasta i Gminy w Swarzędzu rozmawia Maciej Woliński

więc w Zalasewie, Gruszczynie, Swarzędzu, Kobylnicy a także w Bogucinie. Z chwilą uruchomienia dalszych działań kanalizacyjnych w latach 2014-2015, które tym razem obejmą Rabowice, Kruszwę, Gortatowo, Garby i Łowęcín, równolegle ruszą prace projektowe przebudowy dróg i ulic. Przyjęte rozwiązanie pozwoli od 2015 roku także w tych miejscowościach poprawić stan dróg.

- Główne inwestycje komunikacyjne w latach 2009-2014 to budowa ulicy Planetarnej, Wrzesińskiej, Cieszkowskiego, Kórnickiej, Średzkiej i Wiaduktu w Jasinie wraz z przebudową ulicy Rabowickiej oraz budowa rond w ciągu ulicy Kirkora, Cieszkowskiego, Granicznej oraz strategicznego ronda na skrzyżowaniu ul. Średzkiej i Kórnickiej przed wiaduktem w ulicy Polnej. Powstanie również nowe połączenie ulicy Poznańskiej z ulicą Dworcową poprzez budowę skrzyżowania na DK92, drogi wzdłuż CASTORAMY i ronda przy dworcu kolejowym.

- Podsumowując: chodzi o wyprowadzenie ruchu ciężkich pojazdów z wiaduktu przy ul. Polnej na nowy wiadukt w Jasinie. Po zakończeniu tych inwestycji mieszkańcy południowej części Swarzędza odczują wyraźną poprawę sytuacji.

► Spróbujmy zatem nakreślić docelowy układ komunikacyjny południowej części Swarzędza...

- Tworzymy nowy, efektywny układ komunikacyjny Swarzędza i całej gminy.

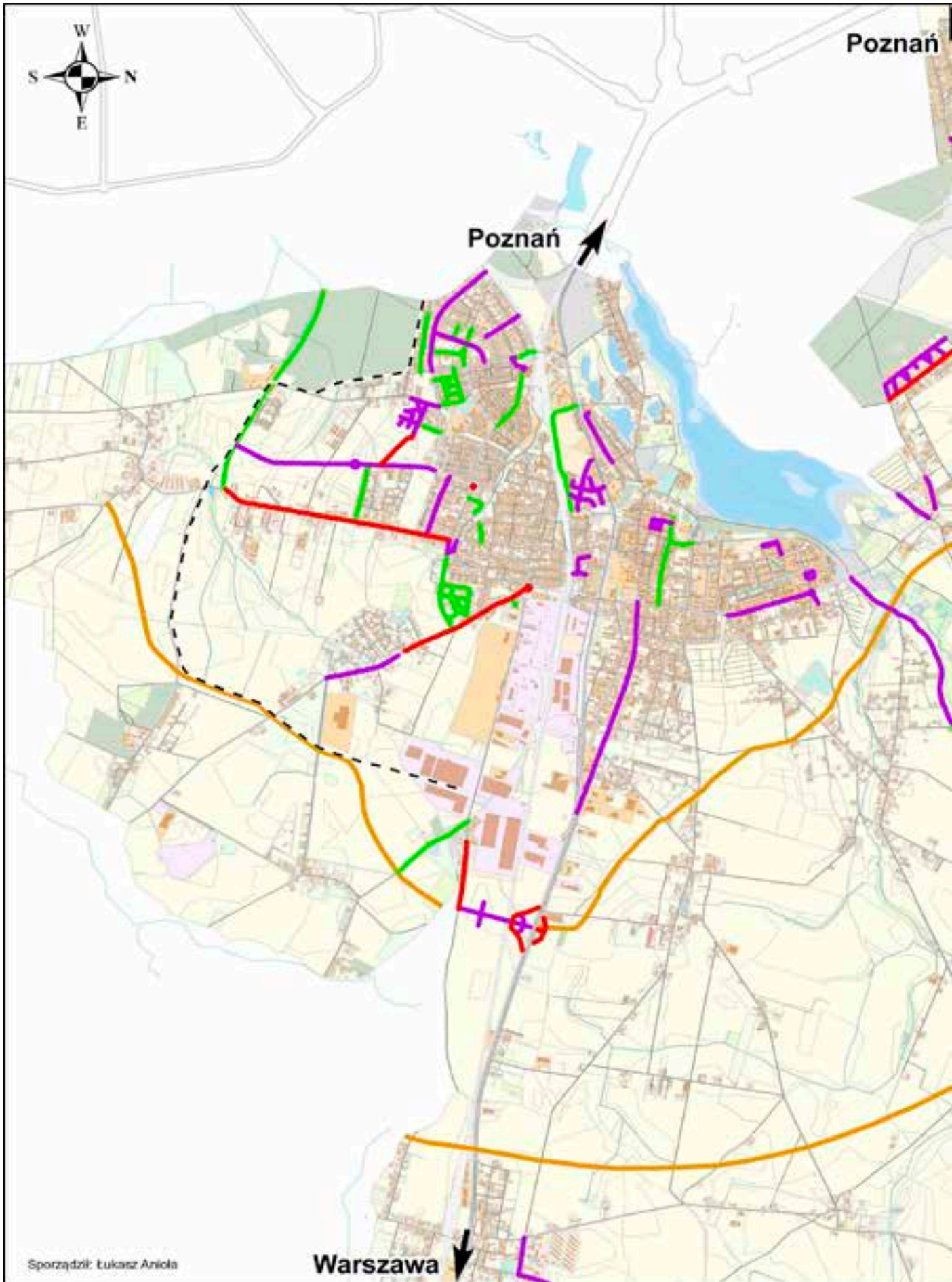
Dla południowej części Swarzędza będzie to oznaczało zmodernizowane wjazdy do miasta poprzez ulicę Kórnicką i Średzką, poprawę płynności ruchu przy wjeździe na wiadukt w ulicy Polnej oraz od roku 2016 zmodernizowaną ulicę Transportową. Budowa ulicy Staniewskiego połączy ulicę Kórnicką ze Średzką. W kolejnych latach planowana jest budowa południowej obwodnicy Swarzędza, która stanowić będzie połączenie ulicy Transportowej, Kórnickiej i Średzkiej z wybudowanym wiaduktem w Jasinie i dalej z drogą krajową nr 92.

- Przedstawione połączenia to drogi główne, natomiast oprócz nich kontynuowana będzie budowa ulic osiedlowych.

► A tzw. „stara”, północna część Swarzędza? Jakie inwestycje drogowe są tu wykonywane bądź planowane?

- W północnych dzielnicach miasta zmodernizowano ulicę Augusta Cieszkowskiego wraz z budową ronda oraz ulicę Swarzędzką ze ścieżką pieszo-rowerową. W wyniku przebudowy tych ulic mamy dziś bezpieczną drogę wjazdową do Swarzędza, która stanowi doskonałą wizytówkę miasta. Kolejnym wjazdem, gdzie zarówno kierowcy jak i mieszkańcy mieli olbrzymie problemy z sprawnym i bezpiecznym dojazdem, była ulica Wrzesińska. Dziś, po modernizacji odbywa się bezpieczny zjazd z drogi krajowej, są miejsca postojowe dla mieszczących się tam firm. W najbliższym czasie osiedla

dokończenie na str. 18 ➔



Sporządził: Łukasz Aniola





⇒ dokończenie ze str. 15

■ Nowe rondo Leszka Grajka na skrzyżowaniu ul. Cieszkowskiego i Kwaśniewskiego w Swarzędzu.

północnej części Swarzędza otrzymają zmodernizowany deptak łączący tzw. „Manhattan” ze ścieżką pieszo rowerową nad Jeziorem Swarzędzkim. Budowa deptaka powiązana będzie z modernizacją miejsc parkingowych oraz usprawnieniem organizacji ruchu.

► Ważne inwestycje drogowe podejmowane są też w pozostałych miejscowościach...

- Do inwestycji drogowych zrealizowanych poza granicami administracyjnymi miasta Swarzędza należy zaliczyć budowę ulicy Wieżowej i Leśnej oraz modernizację ulicy Zielińskiej i Swarzędzkiej w Gruszczynie. W Paczkowie zmodernizowano ulicę Dworską, Sokolnicką i Szkolną, a nową nawierzchnię otrzymała ulica Polna. Remontowana ulica Tulecka (ciąg drogi wojewódzkiej) przyczyni się do poprawy warunków dojazdu z Garb, a przebudowa ulicy Średzkiej podniesie bezpieczeństwo komunikacyjne w Zalesewie. W bieżącym roku rozpoczynają się prace przy budowie ulicy Spadochronowej w Gruszczynie, natomiast na rok 2014 składany jest wniosek na dofinansowanie ulicy Łąkowej, czyli kolejnej ulicy dla tej miejscowości. W 2014 roku dobiegną końca prace projektowe budowy ulicy Dworcowej w Kobylnicy wraz z budową petli autobusowej. Prace budowlane przewidziano na lata 2014-2015. Przyszły rok to także okres projektowania przebudowy nawierzchni w ulicy Bliskiej - od ulicy Rabowickiej do skrzyżowania z Bukową w Rabowicach. Budowę tego odcinka przewidujemy na lata 2015-2016. Wiosną 2014 roku pozwolenie na budowę powinny uzyskać projekty ulicy Jaśminowej i Zielonej w Bogucinie - ich realizację zaplanowano na lata 2014-2015. Jesienią 2014 roku spodziewamy się pozwolenia na budowę dla projektu ulicy Pszennej w Łowęcinnie - realizacja budowy tej ulicy zgodnie z Wieloletnią Prognozą Finansową (WPF) to lata 2015-2016.

- Bardzo ważna dla poprawy funkcjonowania układu komunikacyjnego w południowej części gminy będzie re-

alizacja w latach 2016-2017 przebudowy ulicy Transportowej w Garbach. Poprawie bezpieczeństwa służyć będzie także przebudowa ulicy Swarzędzkiej w Janikowie.

► Odrębnym, jakże ważnym dla mieszkańców zagadnieniem, jest stan dróg i chodników na osiedlach mieszkaniowych.

- W ubiegłym roku zakończono budowę ulic na osiedlu Wielkopolskim natomiast w latach 2014-2016 przebudowie poddane zostaną ulice: Modrzejewska, Topolowa, Konarskiego, Leśna w Nowej Wsi - dla nich prowadzone prace projektowe zakończą się w 2014 roku.

- W południowej części Swarzędza poprawie ulegnie także sytuacja mieszkańców ulic Żurawiej, Orlej, Słowiczej, Jaskółczej i Pawiej, dla których w 2014 roku przewiduje się otrzymanie pozwoleń na budowę i rozpoczęcie w 2015 roku ich budowy. Po uzyskaniu w przyszłym roku pozwolenia na budowę, w kolejnych dwóch latach przeznaczone do realizacji, zgodnie z WPF, są przebudowy ulic Modrzewiowej i Leszczynowej w Gruszczynie.

- Lata 2015-2017 to także okres przebudowy układu komunikacyjnego ulic: Zachodniej, Żłotej, Szmaragdowej, Bursztynowej, Srebrnej, Fiedlera, Nowy Świat, Pogodnej, Kaczorowskiego, Krawieckiej, Placu Powstańców oraz rejonu skrzyżowania ulic Przybylskiego i 3 Maja.

► Wszystko to kosztuje, potrzebne



■ Ul. Warzywna po przebudowie.

są ogromne fundusze, często przerastające możliwości budżetu Swarzędza. Czy dla tak dużego programu inwestycyjnego Swarzędzowi udaje się pozyskiwać fundusze ze źródeł zewnętrznych?

- Ukończone i budowane inwestycje drogowe to wydatki, których koszty inwestorskie opiewały na dziesiątki milionów złotych. Jednak determinacja w pozyskiwaniu środków na ich realizację pozwoliła na osiągnięcie zakładanych celów. Pomocnym także był i jest trwający kryzys w branży drogowej, pozwalający na realizację zadań drogowych za dobrą cenę przy zachowaniu oczekiwanej jakości wykonania. W pozyskiwaniu środków władze gminy korzystają zarówno z dofinansowania od Marszałka Województwa Wielkopolskiego w ramach WRPO, jak i pozyskują środki rządowe z Ministerstwa Infrastruktury (wiadukt – 11,65 mln zł) i Urzędu Wojewódzkiego w ramach tzw. „schetyńówek” (rondo Kirkora, rondo Graniczna – 1,2 mln zł). Niektóre z zadań uzyskały dofinansowanie dzięki dobrej współpracy burmistrza Anny Tomickiej ze starostą Janem Grabkowskim (ul. Wrześcińska – 4,5 mln zł, ulica Rabowicka – 9,75 mln zł, ulica Swarzędzka – 3 mln zł), inne - poprzez realizację przez Zarząd Dróg Wojewódzkich (ulica Kórnicka i Tulecka). Aktualnie rozpatrywany jest wniosek na budowę obwodnicy śródmieścia Swarzędza. Wnioskowane dofinansowanie z WRPO to kwota 4,65 mln, zł. Wiele z tych środków nie trafiłoby do Swarzędza, gdyby nie zaangażowanie pani poseł Bożeny Szydłowskiej, za co serdecznie dziękujemy.

- Zaawansowane prace projektowe nowych dróg i ulic, zdobyte doświadczenie w opracowywaniu wniosków pozwala myśleć z optymizmem o możliwościach kolejnych dofinansowań.

► Dziękuję za rozmowę.



Fot. A. Kubacka

Awans nauczycieli

28 sierpnia 2013 r. w ratuszu odbyło się uroczyste spotkanie Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz Anny Tomickiej z nauczycielami, którzy w roku szkolnym 2012/2013 uzyskali stopień awansu zawodowego nauczyciela mianowanego i dyplomowanego. Akt nadania stopnia awansu zawodowego nauczyciela mianowanego otrzymali: Anna Sienkiewicz-Chlebicka, Arleta Nowak, Anna Perła-Grajek, Lidia Sobczak – nauczyciele Szkoły Podstawowej nr 4 w Swarzędzu, Aleksandra Biedziak, Anna Kiżło, Daniela Czuba, Joanna Siwiak – nauczyciele Szkoły Podstawowej nr 5 w Swarzędzu, Hanna Owoc-Kulczyńska oraz Marek Kierzek – nauczyciele Zespołu Szkół w Paczkowie, Przemysław Biedziak, Bartłomiej Drabowicz – nauczyciele Gimnazjum nr

2 w Swarzędzu, Paulina Grzesiak, Sylwia Woźniczka – nauczyciele Gimnazjum nr 3 w Swarzędzu, Joanna Kozera, Kamila Gielewska – nauczyciele Gimnazjum w Zalasewie oraz Magdalena Bielewicz – nauczyciel Przedszkola nr 3 i Małgorzata Bogacka – nauczyciel Przedszkola nr 5 w Swarzędzu.

Pani burmistrz złożyła również gratulacje nauczycielom, którzy otrzymali stopień awansu zawodowego nauczyciela dyplomowanego: Ewa Jachna i Grażyna Szyszka – nauczyciele Przedszkola nr 4 w Swarzędzu, Joanna Bazaniak, Piotr Budziński – nauczyciele Szkoły Podstawowej nr 4 w Swarzędzu, Anna Robińska, Bożena Kubacka, Marzena Siwecka, Barbara Skińska, Katarzyna Szymczak – nauczyciele Szkoły Podstawowej nr 5 w Swarzędzu.

Wszystkim nauczycielom serdecznie gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów w życiu zawodowym oraz osobistym.

/edu/

Do zobaczenia za rok!

W dniach od 28 lipca do 4 sierpnia br. Swarzędz był gospodarzem 22. Międzynarodowego Obozu Młodzieżowego. Nasze miasto odwiedziła młodzież z niemieckiego Ronnenbergu i francuskiego Duclair.

W ciągu tygodniowego pobytu uczestnicy poznawali najpiękniejsze miejsca naszego regionu. Młodzież odwiedziła m.in. Park Dinozaurów „Zaurolandia” w Rogowie, Muzeum Archeologiczne w Biskupinie, Skansen Miniatur w Pobiedziskach, Muzeum Przyrodniczo-Lowieckie w Uzarzewie oraz Stary Rynek w Poznaniu. Młodzież najlepiej bawiła się jednak podczas aktywnego wypoczynku na poznańskiej

Malcie oraz nad Jeziorem Swarzędzkim. Nasi goście byli zachwyceni jeziorem, które mogli podziwiać podczas wycieczki kajakami. Spore wrażenie zrobiła na nich również wizyta w Cascafer Parku w Kobylnicy.

Oczywiście, nie mogło zabraknąć spotkań i zabaw integracyjnych.

Radość z pobytu w Swarzędzu uczestnicy wyrazili w czasie spotkania z burmistrzem Anną Tomicką – młodzież podkreślała gościnność oraz zaangażowanie władz Swarzędza w organizację obozu.

Już za rok kolejny obóz. Tym razem gospodarzem będzie francuskie miasto Duclair.

Joanna Wojtysiak

74. rocznica wybuchu II wojny światowej



2 września uczciliśmy 74. rocznicę wybuchu II wojny światowej. Na swarzędzkim Rynku przed Pomnikiem Poległych za Wolność i Ojczyznę punktualnie o godz. 14.00 rozległ się dźwięk syreny Ochotniczej Straży Pożarnej, dając znak do rozpoczęcia patriotycznej uroczystości. Wiązanki kwiatów i wieńca w towarzystwie pocztów sztandarowych złożyli: przedstawiciele władz gminy z burmistrzem Anną Tomicką i przewodniczącym Rady Miejskiej Marianem Szkudlarkiem, radni, reprezentanci organizacji społecznych i politycznych, ale przede wszystkim uczniowie, którzy dziś rozpoczynali nowy rok szkolny. Wartę honorową przed pomnikiem pełniły Aleksandra i Agnieszka – harcerki ze Swarzędzkiego Szczepu Harcerskiego „DUKT” (a prywatnie siostry-bliźniaczki). Burmistrz Anna Tomicka, dziękując za udział w uroczystości, życzyła wszystkim swarzędzkim uczniom udanego i szczęśliwego roku szkolnego 2013/2014.

/tr, mw/
fot. T.Radziszewska

„Uniwersytet Swarzędzki” zaprasza

Uniwersytet Swarzędzki” zaprasza na kolejny, trzeci już wykład - 30 września, tradycyjnie w poniedziałek o godzinie 17:00 w Ośrodku Kultury. Tym razem w roli wykładowcy gościć będziemy ministra rolnictwa Stanisława Kalembę. Zapraszamy!

/fp/

Straż Miejska w nowej siedzibie

Straż Miejska w Swarzędzu, ul. Dworcowa 24 (dworzec PKP).

Telefon do zgłaszania interwencji: 61-65 10 986
Godziny pracy: poniedziałek – piątek 6.00 – 22.00, w weekendy i święta według potrzeb.
Sprawdzamy każde, nawet anonimowe zgłoszenie...

/sm/

Śmieci po nowemu

Nowe przepisy uchwalone przez Sejm całkowicie zmieniły dotychczasowy system gospodarowania odpadami komunalnymi. Od 1 lipca 2013 zarząd nad gospodarowaniem odpadami komunalnymi przejął Związek Międzygminny „Gospodarka Odpadami Aglomeracji Poznańskiej”, którego Miasto i Gmina Swarzędz jest członkiem. Wprowadzone zostały nowe zasady naliczania opłat i określania ich stawki. W drodze przetargu zostaną wybrane firmy odbierające odpady komunalne od właścicieli nieruchomości.

Jak już informowaliśmy, Zgromadzenie Związku przyjęło, że opłata za gospodarowanie odpadami komunalnymi zbieranymi w sposób selektywny wynosi 12,00 zł miesięcznie od mieszkańca, zaś za odpady zbierane nieselektywnie 20 zł. Dla mieszkańców, którzy zdecydują się na prowadzenie selektywnej zbiórki odpadów przyjęto metodę naliczania degressywnego, co obrazuje tabelka.

Przypomnijmy raz jeszcze

Stawki opłat za wywóz segregowanych śmieci z gospodarstw domowych (miesięcznie od mieszkańca):

Ilość osób w gospodarstwie domowym	Degresywność	Miesięczna stawka od osoby za odpady segregowane (w zł)	Miesięczna koszt miesięczny gospodarstwa domowego (w zł)	Do zapłaty co 2 miesiące (w zł)
1	100%	12,00	12,00	24,00
2	100%	12,00	24,00	48,00
3	100%	12,00	36,00	72,00
4	95%	11,40	45,60	91,20
5	90%	10,80	54,00	108,00
6	85%	10,20	61,20	122,40
7	80%	9,60	67,20	134,40
8	75%	9,00	72,00	144,00
9	70%	8,40	75,60	151,20
10	65%	7,80	78,00	156,00
11	60%	7,20	79,20	158,40
12	55%	6,60	79,20	158,40
13 i więcej	50%	6,00	78	156

Ustalono także stawki za odbiór odpadów z nieruchomości niezamieszkałych (lokali użytkowych, biur, sklepów, szpitali, akademików, etc.). Podstawą naliczania opłat jest w tym przypadku rozmiar pojemnika.

► Jak i kiedy dokonywać płatności?

Do właścicieli nieruchomości, którzy złożyli deklaracje o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, Związek Międzygminny „Gospodarka

ka Odpadami Aglomeracji Poznańskiej” wysłał pisma zawierające informacje o numerze subkonta, na które należy wpłacać zadeklarowane kwoty oraz terminarz płatności. Listy zostały rozesłane pocztą z końcem lipca br. a pierwszą opłatę należało uiścić do 15 sierpnia br. Zgodnie z przyjętym regulaminem płatności następować będą w cyklu dwumiesięcznym, czyli kolejne należy wnieść do 15 października i 15 grudnia. Do mieszkańców, którzy w złożonej deklaracji podali swój adres e-mailowy i wyrazili zgodę na otrzymywanie informacji ZM GOAP poprzez pocztę e-mailową, pisma zawierające dane o numerze subkonta i terminarzu płatności przesyłane są drogą internetową.

Osoby, do których nie dotarły jeszcze wysłane przez ZM GOAP pisma z numerem indywidualnego subkonta bankowego proszone są o dokonanie płatności za lipiec i sierpień na ogólne konto dochodowe:

Bank Handlowy S.A., nr rachunku: 1410301508000000816918103

Dokonyując wpłaty na to ogólne konto prosimy o podanie następujących informacji:

nazwa odbiorcy – ZM GOAP, ul. Św. Michała 43, 61-119 Poznań

kwota – należy wpisać kwotę obliczoną na podstawie złożonej/złożonych deklaracji
nazwa wpłacającego – imię, nazwisko lub pełna nazwa firmy, adres

tytuł: opłata za gospodarowanie odpadami komunalnymi za miesiąc (w tym miejscu należy podać za jakie miesiące uiszczana jest opłata).

Jednocześnie informujemy, że po otrzymaniu przesyłki od ZM GOAP z indywidualnym numerem subkonta bankowego opłaty za kolejne miesiące należy dokonywać na numer konta wskazany w piśmie. Wpłata na ogólny rachunek bankowy GOAP ma charakter nadzwyczajny i przejściowy – tylko dla wpłat za lipiec i sierpień – z uwagi na szereg błędów w złożonych deklaracjach i brak możliwości dostarczenia przez GOAP listów z numerem indywidualnego konta bankowego. Dlatego tych, co jeszcze nie



mają indywidualnego IPK zachęcamy do złożenia wniosku o wydanie klucza rejestracyjnego do IPK.

► **Harmonogram wywozu odpadów** z terenu miasta i gminy Swarzędz od 1 lipca 2013 r. dostępny jest na stronie internetowej Związku Międzygminnego GOAP www.goap.org.pl

► Deklaracje

ZM GOAP przypomina właścicielom i zarządcom nieruchomości o obowiązku składania deklaracji. Ich nie złożenie spowoduje, że ZM GOAP wyda decyzję administracyjną o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi. ZM GOAP nadal przyjmuje deklaracje, choć formalnie termin ich składania upłynął 3 czerwca br.

Formularze deklaracji są dostępne do pobrania ze strony internetowej ZMGOAP <http://goap.org.pl>, jest tam też wzór prawidłowo wypełnionej deklaracji wraz z instrukcją i wyjaśnieniami. Wydrukowane formularze deklaracji są dostępne również w siedzibie ZM GOAP przy ul. św. Michała 43 w Poznaniu oraz w jego delegaturach we wszystkich gminach tworzących Związek Międzygminny. W Swarzędzu delegatura ZM GOAP działa na parterze ratusza (**ul. Rynek 1**) - stanowisko nr 1 w Biurze Obsługi Interesanta, tel. 61 65 12 301.

► Infolinia: 61 624 22 22

Jak informuje GOAP, pod numerem 61 624 22 22 od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-15.00 można uzyskać informacje o zasadach i organizacji nowego systemu gospodarki odpadami.

► 61 64 67 424

to specjalny numer telefonu GOAP, pod który należy dzwonić w sprawach związanych z dostarczaniem pojemników i worków oraz harmonogramu odbioru odpadów.

► Delegatura GOAP w Swarzędzu

W Urzędzie Miasta i Gminy w Swarzędzu funkcjonuje Delegatura Związku Międzygminnego „Gospodarka Odpadami Aglomeracji Poznańskiej”. W **Biurze**

Obsługi Interesanta (stanowisko nr 1) na parterze ratusza można zatem **pobrać** deklarację o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, **złożyć** taką deklarację oraz otrzymać

informacje w przypadku jakichkolwiek wątpliwości co do zasad nowego gospodarowania odpadami. Informacje można również uzyskać pod numerem tel. **61 65 12 301. Deklaracje** o wysokości opłaty za

gospodarowanie odpadami komunalnymi znajdują się również u sołtysów poszczególnych sołectw.

opr. MW, ros

Jak segregować?

Na jakie grupy dzielić śmieci segregowane? Jakie są ustalone kolory pojemników/worków w zależności od rodzaju odpadów?

Worki będą przezroczyste z nadrukami informującymi, co należy wrzucać. Pojemniki natomiast powinny być kolorowe, dodatkowo każdy z nich będzie oznaczony naklejką w odpowiednim kolorze:

- Czarny – zmieszane odpady komunalne,
- Żółty – tworzywa sztuczne, metale, kartony po mleku i sokach,
- Niebieski – papier i tektura,
- Zielony – szkło kolorowe,
- Biały – szkło białe,
- Brązowy – odpady zielone (liście, skoszona trawa).

W przypadku zabudowy jednorodzinnej dostarczony zostanie jeden worek na szkło (można do niego wrzucać zarówno szkło białe, jak i kolorowe).

Oto zasady optymalnej segregacji odpadów opublikowane przez Ministerstwo Środowiska 27 maja 2013 r.:

PAPIER

Wrzucamy:

opakowania z papieru lub tektury, gazety i czasopisma, katalogi, prospekty, foldery, papier szkolny i biurowy, książki i zeszyty, torebki papierowe, papier pakowy.

Nie wrzucamy:

papier powlekany folią i kalka, kartony po mleku i napojach, pieluchy jednorazowe i podpaski, pampersy i podkładki, worki po nawozach, cemente i innych materiałach budowlanych, tapety, inne odpady komunalne (w tym niebezpiecznych).

(Uwaga GOAP: Ważne, aby segregowana makulatura nie była mokra oraz zanieczyszczona (np. przez piasek, grzyby lub pleśń).

TWORZYWA SZTUCZNE

Wrzucamy:

butelki po napojach, opakowania po chemii gospodarczej, kosmetykach (np. szamponach, proszkach, płynach do mycia naczyń itp.), opakowania po produktach spożywczych, plastikowe zakrętki, plasti-

kowe torebki, worki, reklamówki i inne folie, plastikowe koszyczki po owocach i innych produktach, puszki po napojach, sokach, puszki z blachy stalowej po żywności (konserwy), złom żelazny i metale kolorowe, metalowe kapsle z butelek, zakrętki słoików i innych pojemników,

folia aluminiowa, kartoniki po mleku i napojach - wielomateriałowe odpady opakowaniowe.

plastikowe doniczki ogrodnicze, styropian (*Uwaga GOAP: wielkości niebudowlane, nie zatuszowane*)

Nie wrzucamy:

strykawki, wenflony i inne artykuły medyczne, odpady budowlane i rozbiórkowe, nie opróżnione opakowania po lekach i farbach, lakierach i olejach, zużyte baterie i akumulatory, zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny, innych odpadów komunalnych (w tym niebezpiecznych).

Uwaga GOAP: Ważne, aby wrzucając do pojemników butelki były zgniecione i niezakrecone. Pozwoli to zaoszczędzić miejsce podczas transportu oraz ułatwić pracę w sortowni (zakrętki zrobione są z innego rodzaju tworzywa niż butelki). Mycie opakowań nie jest konieczne.

SZKŁO

Wrzucamy:

butelki i słoiki szklane po napojach i żywności, butelki po napojach alkoholowych, szklane opakowania po kosmetykach.

Nie wrzucamy:

szkło stołowe – żaroodporne, ceramika, doniczki, znicze z zawartością wosku, żarówki i świetlówki, szkło kryształowe, reflektory, nie opróżnione opakowania po lekach, olejach, rozpuszczalnikach, termometry i strzykawki, monitory i lampy telewizyjne, szyby okienne i zbrojone, szyby samochodowe, lustra i witraże, fajans i porcelana.

(Uwaga GOAP: Dokładne mycie szkła z resztek żywności, jak również zdejmowanie etykiet nie jest konieczne, ważne aby pojemniki były opróżnione. Należy starać się nie tłuc szkła)

ODPADY ZIELONE

(Uwaga GOAP: odpady zbierane sezonowo od kwietnia do października, poza sezonem umieszczane powinny być

w pojemniku na odpady zmieszane)

Wrzucamy:

gałęzie drzew i krzewów (*rozdrobnione - uwaga GOAP*), liście, kwiaty i skoszona trawa, trociny i kora drzew, owoce i warzywa (*nieprzetworzone w obróbce termicznej - uwaga GOAP*), zielone części warzyw (*natki, liście roślin kapustnych - uwaga GOAP*).

Nie wrzucamy:

pestki owoców, oberki, skorupki orzechów, skórki owoców cytrusowych, kości zwierząt, mięso i padlina zwierząt, olej jadalny, przetworzone odpady kuchenne (*np. ugotowane warzywa, które powinny trafić do odpadów zmieszanych - uwaga GOAP*), drewno impregnowane, płyty wiórowe i MDF, leki, odchody zwierząt, popiół z węgla kamiennego, inne odpady komunalne (w tym niebezpieczne).

ODPADY ZMIESZANE

Wrzucamy:

artykuły higieniczne w tym pieluchy jednorazowe i podpaski, wystudzony popiół, odpady kuchenne przetworzone (ugotowane warzywa, kości, ości, skórki owoców cytrusowych), owoce i warzywa (ugotowane oraz nieprzetworzone w obróbce termicznej, w tym oberki i zielone części warzyw - natki, liście roślin kapustnych - uwaga GOAP)

Uwaga GOAP: Poza sezonem odbioru odpadów zielonych kwiecień - październik: liście, kwiaty.

Nie wrzucamy:

Odpady, które powinny znaleźć się w pojemnikach lub workach z odpadami komunalnymi segregowanymi: makulatura, plastik (metal), szkło i sezonowo odpady zielone. Odpady, które są problematyczne i których zbieranie „u źródła” nie jest ekonomicznie i organizacyjnie uzasadnione. Są to: odpady remontowe i budowlane, odpady wielkogabarytowe (tj. meble, wyposażenie wnętrz, itp.), zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny (pralki, lodówki, telewizory, radiodbiorniki, komputery, kalkulatory, itp.), zużyte baterie i akumulatory, przeterminowane lekarstwa, strzykawki itp., opony, odpady niebezpieczne z gospodarstw domowych (pozostałości farb, lakierów, rozpuszczalników, kwasów, olejów, płynów do chłodziw, itp.).

Komunikat OPS

Ośrodek Pomocy Społecznej w Swarzędzu – Sekcja Świadczeń Rodzinnych informuje, że od września 2013 roku wypłata świadczeń rodzinnych lub dodatków do zasiłku rodzinnego (rozpoczęcie roku szkolnego oraz dojazd do szkoły) na dzieci uczące się w szkołach ponadgimnazjalnych (szkoły zawodowe, technika, licea) lub dzieci, które ukończyły już 18 rok życia, uzależniona będzie od przedłożenia **zaświadczenia szkolnego albo oświadczenia potwierdzającego fakt kontynuowania nauki w roku szkolnym 2013/2014**. Potwierdzenie to potrzebne jest również do wypłaty za miesiąc wrzesień 2013 roku funduszu alimentacyjnego dla osób, które ukończyły 18 rok życia.

Przypominamy, że można składać wnioski na nowy okres zasiłkowy o świadczenia rodzinne i fundusz alimentacyjny. Obowiązują dochody za 2012 rok.

Beata Pacholczak
Sekcja Świadczeń Rodzinnych
i Funduszu Alimentacyjnego

Dyżury prawnika i pracownika socjalnego

Ośrodek Pomocy Społecznej w Swarzędzu w ramach realizowanego projektu systemowego Fabryka Umiejętności, współfinansowanego przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, zaprasza na bezpłatne konsultacje do Lokalnego Punktu Wsparcia, w którym dyżury pełnią prawnik oraz pracownik socjalny.

Lokalny Punkt Wsparcia mieści się w Miejsko-Gminnym Ośrodku Wsparcia w Swarzędzu, ul. Piaski 4. Dyżury odbywają się w co drugą sobotę miesiąca w godz. 10:00-15:00 (konieczność wcześniejszego uzgodnienia terminu z pracownikiem Ośrodka Pomocy Społecznej pod nr tel. 61 6512650).

Z bezpłatnych porad skorzystać mogą zarówno beneficjenci projektu systemowego „Fabryka Umiejętności”, jak również mieszkańcy miasta i gminy Swarzędz, którzy żyją w niekorzystnych warunkach ekonomicznych. W Punkcie uzyskać będzie można bezpłatną i bezstronną poradę prawną, gwarancję poufności, a także wskazanie możliwych rozwiązań problemu.

/ops/



Piknik Trzech Pokoleń

30 sierpnia 2013 r. swarzędzanie już po raz kolejny bawili się na corocznym Pikniku Trzech Pokoleń, zorganizowanym przez Ośrodek Pomocy Społecznej w Swarzędzu w ramach projektu systemowego „Fabryka Umiejętności” oraz Ogólnopolskiej Kampanii „Postaw na Rodzinę”.

Piknik rozpoczął się w tym roku nietypowo, gdyż towarzyszył mu 40. Międzynarodowy Rajd Pojazdów Zabytkowych. Z tej okazji na parkingu nieopodal Sceny nad Jeziorem zagościły piękne zabytkowe pojazdy oraz ich stylowo ubrani właściciele. (Piszemy o tym na str. 6 i 7).

O godzinie 14.00 wszystkich przybyłych licznie gości powitali znani nam już Skrzat i Skrzatka z Grupy Animacji T z Torunia i zaprosili do wspólnej zabawy swarzędzkie rodziny. Na najlepszych czekały atrakcyjne nagrody, m.in. sprzęt AGD i gry rodzinne. Następnie publiczność wysłuchała dwóch koncertów: dynamicznego i energetycznego Filipa Mettlera wraz z zespołem, finalisty trzeciej edycji programu „X Factor” oraz gwiazdy muzyki disco polo, zespołu Bayer Full.

Przez cały czas trwania pikniku wszystkie dzieci mogły bezpłatnie korzy-

stać z urządzeń rekreacyjno-sportowych, w tym: eurobungee, symulatora windsurfingu, dmuchanych zamków i zjeżdżalni, kul zorbing w wodzie oraz także wziąć udział w kreatywnych warsztatach plastycznych i - tradycyjnie już, jak co roku - pomalować piękny samochód marki Mazda, który towarzyszył nam dzięki firmie VoyagerClub Poznań. Po raz pierwszy w tym roku do grona sponsorów Pikniku dołączyła firma BROS.

Po raz drugi już mieszkańcy mogli spotkać pana Roberta Moskwę wraz z ratownikami medycznymi - w Namiocie Bezpieczeństwa uczyli mieszkańców pierwszej pomocy oraz podstawowych zasad bezpieczeństwa w sytuacjach zagrożenia.

Wszystkim uczestnikom pikniku, dużym i małym, dziękujemy za wspaniałą zabawę i do zobaczenia za rok.

OPS

Dawnych wspomnień czar...

W niedzielę 4 sierpnia po raz kolejny przywołaliśmy wspomnienia dzięki artystom, którzy zgromadzili mieszkańców Swarzędza i uraczyli wszystkich ogromną porcją wrażeń. Na Scenie nad Jeziorem w ramach cyklicznego już koncertu Dawnych Wspomnień Czar w Swarzędzu wystąpili znamienici goście: zespół 2 + 1, Andrzej i Maja Sikorowscy oraz artyści Teatru Muzycznego w Poznaniu. Nie mogło zabraknąć takich hitów jak „Winda do nieba”, „Chodź pomaluj mój świat” grupy 2+1 czy „Nie przenoście nam stolicy do Krakowa”, „Ale to już było” w wykonaniu Andrzeja i Mai Sikorowskich. Aktorzy Teatru Muzycznego w Poznaniu, znani już swarzędzkiej publiczności z wcześniejszych występów, jak co roku uraczyli nas pięknymi ariami operetkowymi, czasem bardzo dowcipnie zaaranżowanymi utworami



oraz niesamowicie barwnymi i ekspresyjnymi tańcami.

Do zobaczenia za rok.

Barbara Chmiela
Miejsko-Gminny
Ośrodek Wsparcia



Wakacje podwórkowe

Ośrodek Pomocy Społecznej, realizujący projekt systemowy Fabryka Umiejętności, współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, w okresie od 5 do 23 sierpnia 2013 r. organizował „Wakacje podwórkowe” – zajęcia dla dzieci z terenu miasta i gminy Swarzędz.

W zajęciach uczestniczyło ok. 40 dzieci. Czas spędzały bardzo aktywnie: na rozgrywkach sportowych, kajakach i rowerach wodnych, na wycieczce rowerowej, na basenie. Wzięły udział w Wielkiej Spartakiadzie Sportowej w Poznaniu. Odwiedziły Park Linowy oraz przełamały wały strach na Kolejce Górskiej. W kinie obejrzały także najnowszą produkcję „Smerfy 2”. Zmęczone i zadowolone mogły rozpocząć rok szkolny...

Monika Dębska
Ośrodek Pomocy Społecznej
w Swarzędzu



...i wyprawa do Traperskiej Osady

8 sierpnia 2013 r. uczestnicy projektu systemowego „Fabryka Umiejętności” wraz z rodzinami wybrali się na wycieczkę do Traperskiej Osady w Bole-

chówku. Wyjazd miał charakter edukacyjny, integracyjny oraz rekreacyjny. Na uczestników czekało wiele atrakcji: m.in. można było karmić zwierzęta i dowiedzieć się o nich wielu ciekawych informacji. Zwiedzanie Osady zaczęliśmy od nakarmienia koni. Na terenie Osady można było także spotkać strusia, owce oraz psy rasy hasky. W zaciszu Osady można było na chwilę usiąść i podziwiać otaczające krajobrazy Puszczy Zielonka: stawy i rozlewiska wodne. Na zakończenie wycieczki odbyły się gry i zabawy sportowe, w których udział wzięły zarówno dzieci, jak i dorośli. Czekaliśmy na nas także mała niespodzianka w postaci poczęstunku, w tym kielbasek z ogniska oraz pięknie pachnącego, świeżego placka, a każde z dzieci otrzymało dyplom „Młodego Trapera”.



Wyjazd został zorganizowany w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki 2007 – 2013, pt. FABRYKA UMIEJĘTNOŚCI – o Potyczkach Rodzinnych w Uzarzewie oraz Potyczkach Rodzinnych i Turnieju Koszykówki w Karłowicach Karłowicach.

Anna Kwek
Ośrodek Pomocy Społecznej
w Swarzędzu

Od redakcji: na str. Xxx piszemy także o innych imprezach zorganizowanych przez OPS w ramach projektu FABRYKA UMIEJĘTNOŚCI – o Potyczkach Rodzinnych w Uzarzewie oraz Potyczkach Rodzinnych i Turnieju Koszykówki w Karłowicach Karłowicach.

W piątkowe popołudnia – warsztaty twórcze

Po wakacyjnej przerwie, od września rozpoczęły się zajęcia w Klubie Integracji Społecznej, działającym w Gminnym Centrum Informacji przy ul. Działkowej 61a w Swarzędzu. Klub Integracji Społecznej działa w ramach projektu „Fabryka Umiejętności”, finansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego. Zachęcamy do skorzystania z oferty, jaką przygotowaliśmy.

Zapraszamy dorosłych, rodziców z dziećmi, wszystkich, którzy szukają pomysłu na miłe spędzenie dnia, przy okazji ucząc się, poznając i próbując czegoś nowego. Staramy się, aby atmosfera w czasie pracy była miła i przyjemna, żeby każdy miał możliwość realizować swoją wizję twórczą. Chcemy, żeby wszyscy mieli czas na spokojne poznanie wybranej techniki, jaką w czasie zajęć poznajemy, przerwy na kawkę oraz rozmowy z uczestnikami.

Wrzesień poświęcimy na ręczne szycie poduszek w kształcie serc, które posłużą do dekoracji mieszkania oraz poszewek na poduszki. Do szycia wykorzystamy pracochłonną metodę patchworku, a także standardową ze zdobieniem z kwiatków, tasiemek.

Kolejne miesiące w Kis-ie upłyną nam na zdobieniu przedmiotów znaną i bardzo lubianą przez uczestników metodą serwetkową – decoupage.

Zajęcia będą odbywać się w piątki. Zapraszamy do kontaktu!

Gminne Centrum Informacji
ul. Działkowa 61a
62-020 Swarzędz
tel. 61 8181730

Natalia Łuczak
Gminne Centrum Informacji



Ośrodek Pomocy Społecznej
ul. Poznańska 25
tel. 61 651 26 50, -51, -52, -53
(sekcja świadczeń rodzinnych)
www.ops-swarziedz.org.pl



Zapraszamy na korty!



SCSiR zaprasza na cztery korty tenisowe położone przy Pływalni „Wodny Raj”. Korty o nawierzchni z ceglanej mączki są czynne codziennie od 9:00 do 21:00. Rezerwacji terminów na korty należy dokonywać telefonicznie pod numerem tel. 61 65 09 527.

Cennik:

poniedziałek - piątek

15 zł/60 minut w godzinach 9:00 - 15:00

20 zł/60 minut w godzinach 15:00 - 21:00

soboty, niedziele i święta

20 zł/60 minut w godzinach 9:00 - 15:00

/hej/

Masz urodziny? Przyjdź na basen za 1 zł



Szanowni Klienci! Od 7 września do 31 października zapraszamy na Pływalnię „Wodny Raj” wszystkich jubilatów w promocyjnej cenie 1 zł za 60 minut pobytu. Każda osoba obchodząca urodziny może skorzystać z tej promocji. Trzeba tylko pamiętać o zabraniu ze sobą dokumentu potwierdzającego datę urodzin.

Zapraszamy!!!

/scsir/

Z kijkami po miód...

W niedzielę 18 sierpnia odbył się kolejny rajd nordic walking. Tym razem ponad 30 osób po dwugodzinnym marszu dotarło do Skansenu Pszczelarskiego w Swarzędzu, gdzie trwa festyn „Miodowe lato w Skansenie”. Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji, które było partnerem imprezy, miało okazję propagować

tę nową dyscyplinę w ciekawej scenarii Doliny Cybiny, Jeziora Swarzędzkiego oraz skansenu w Swarzędzu. Wszyscy uczestnicy mieli zapewniony bezpłatny wstęp na imprezę oraz otrzymali od organizatorów słoiczki miodu.

/hej/

„Wodny Raj” serdecznie zaprasza! – mnóstwo atrakcji po remoncie

po remoncie i montażu nowych multimedialnych zjeżdżalni, zabawa w „Wodnym Raju” może okazać się niezapomnianym przeżyciem. Na klientów, oprócz zjeżdżalni z efektami świetlnymi i dźwiękowymi, czekają inne niespodzianki. Wyremontowane pomieszczenia (hol, niecki basenowe, kasy, szatnie) sprawiają, że każdy może poczuć się wyjątkowo komfortowo.

W szatniach czeka na Państwa elektroniczny system otwierania szafek. W celu otwarcia szafki wystarczy przyłożyć nowoczesny pasek do czytnika. Wyremontowano również hol główny, przy którym znalazł się przytulny kącik wypoczynkowy dla klientów oczekujących na wizytę w gabinetach masażu lub saunach.

Gruntownej przebudowie poddano kasy pływalni. Zaaranżowane w nowoczesnym stylu mają poprawić kontakt z klientem. W szatniach i nieckach basenowych wymieniono płytki.

Nasza Pływalnia pomimo upływu lat, po modernizacji prezentuje się świetnie. Zapraszamy!



/scsir/



Kajakami ze „Złotą Rybką”

Po raz piątą Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji zorganizowało nad Jeziorem Swarzędzkim rajd kajakowy „Złota Rybka”, w którym uczestnicy, poza pływaniem, rywalizowali zaliczając kolejne punkty kontrolne, gdzie czekały zadania do wykonania. Jedną z konkurencji było znalezienie złotego tronu na wyspie na jeziorze, co było nawiązaniem do średniowiecznej legendy

dotyczącej Swarzędza i naszego jeziora.

Wśród uczestników panowała bardzo radosna atmosfera. Na zakończenie rajdu, po podliczeniu punktów, wszyscy otrzymali nagrody oraz upominki ufundowane przez UMiG Swarzędz oraz SCSiR. Uczestnikom bardzo dziękujemy i zapraszamy na kolejne imprezy rekreacyjne SCSiR.

/hej/

28 września 2013
BIEG PRZEŁAJOWY
SWAR-CROSS
start: 10:00
miejsce: przystań wodna nad Jeziorem Swarzędzkim
zapisy na e-mail - sport@scsir.swarzedz.pl
regulamin biegu: www.scsir.swarzedz.pl
partner biegu: Szpot Miasteczko Samochodów
Swarzędz

IV bieg przełajowy SWAR-CROSS – zapraszamy!

Zapraszamy na kolejną edycję biegu przełajowego SWAR-CROSS. Start – 28 września (sobota), miejsce – przystań nad Jeziorem Swarzędzkim, dystans – 10,4 km, zgłoszenia na e-mail: sport@scsir.swarzedz.pl Zapraszamy!

/scsir/

AEROBIK
na pływalni Wodny Raj
SĄ WOLNE MIEJSCA
WTOREK: 18:30 step
19:45 body shape + abt
ŚRODA: 19:15 nowość!!! fit ball
CZWARTEK: 18:30 zumba + abt
19:45 zumba + abt
www.scsir.swarzedz.pl
Swarzędz

AQUA AEROBIK
na pływalni Wodny Raj
SĄ WOLNE MIEJSCA
WTOREK: 7:45, 19:20, 20:10
CZWARTEK: 7:45, 19:10, 20:00
ZAPISY W KASIE PLYWALNI LUB TELEFONICZNIE
61 65 09 527
www.scsir.swarzedz.pl
Swarzędz

Kup karnet SCSiR – zyskasz duży rabat

Szanowni Państwo! Karnet upoważnia do korzystania z całego kompleksu pływalni poza kawiarenką. Upoważnia do zapłaty należności za faktyczny czas korzystania z basenu. Z wejścia na karnet może korzystać maksymalnie 5 osób. Nie trzeba mieć przy sobie gotówki. /hej/



Karty honorowane w SCSiR:



ul. Kosynierów 1, Swarzędz
tel. 61 65 09 520, 61 65 09 540
www.scsir.swarzedz.pl,
info@scsir.swarzedz.pl,
godziny otwarcia: 6.30 – 22.00

„Anna German o sobie”

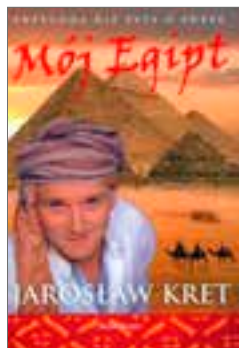
Mariola Pryzwan



Dzięki lekturze tej książki poznamy wiele szczegółów z ciekawego życia piosenkarki. Przeczytamy o dzieciństwie spędzonym w środkowej Azji, o studiach geologicznych na Uniwersytecie Wrocławskim, o współpracy z teatrem studenckim Kalambur, o sukcesach na festiwalach w Opolu, Sopocie, San Remo i Ostendzie. Dowiemy się sporo na temat pobytu Anny German we Włoszech, na temat jej tragicznego wypadku samochodowego, długotrwałej rehabilitacji oraz heroicznej walki o powrót na estradę. Zobaczymy Annę German nie tylko jako wielokrotnie nagradzaną wokalistkę, ale również jako wrażliwego, ciepłego i dobrego człowieka. Przeczytamy, o czym marzyła, co myślała o szczęściu, jak pięknie mówiła o swojej babci, matce i synku.

„Mój Egipt”

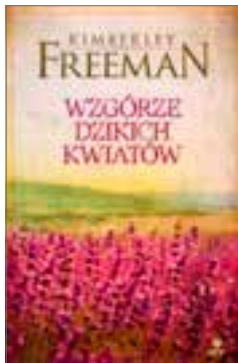
Jarosław Kret



To obraz bardzo osobisty, budowany na wielokrotnych wizytach w tym kraju. Najpierw na rocznym stypendium studenckim, potem podczas licznych pobytów - autor przemierzając kraj wzdłuż i wszerz, poznawał go coraz głębiej i czuł się coraz bardziej związany i zauroczony. Autor wszystko to opisał i bogato zilustrował zdjęciami. Na końcu książki dołączono garść przepisów kulinarnych.

Biblioteka Publiczna poleca:**„Wzgórze dzikich kwiatów”**

Kimberley Freeman



Tajemnice rodzinne, zakazana miłość i dwie kobiety wśród zielonych łąk Tasmanii. Rok 1929. Beattie to dziewczyna z charakterem. Gdy przed dziewiętnastymi urodzinami zachodzi w ciążę z żonatym mężczyzną, a potem zostaje samotną matką, nie porzuca swoich marzeń. Aby odbić się od dna, jest gotowa na wiele. Nawet na partię pokera z cynicznym arystokratą. Jeśli Beattie przegra, spędzi noc z dziedzicem. Jeśli wygra, dostanie jego posiadłość - Wzgórze Dzikich Kwiatów. Rok 2009. Emma jest primabaleriną w londyńskim Balcie Królewskim. Gdy nagle zdarza się wypadek, młoda tancerka traci wszystko, co kochała. Zdrucgotana Emma sądzi, że życie nie ma już dla niej niespodzianek, lecz nieoczekiwanie otrzymuje spadek po babce - majątek ziemski na drugim końcu świata. Czy tam odkryje, czego naprawdę pragnie?

„Wiśniowy dworek”

Katarzyna Michalak

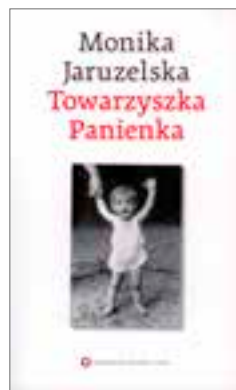


„Wiśniowy Dworek” to kolejna pełna ciepła, nastrojowa powieść Kata-

rzyny Michalak. Autorka opowiada wzruszającą historię o rodzinnych sekretach. Bohaterkami są dwie kobiety z dwóch różnych światów. W Wiśniowym Dworku, gdzie pod litewską granicą, mieszka Danusia. Jest dyrektorką wiejskiej szkoły, nauczycielką z powołania. Kocha swoją pracę i nie wyobraża sobie życia w wielkim mieście, pełnym zgiełku i zagonionych ludzi. Na warszawskim Mokotowie, niedaleko parku Morskie Oko, ma swój luksusowy apartament Danki. To przebojowa bizneswoman, zatrudniona w międzynarodowej korporacji. Nie wyobraża sobie mieszkania na wsi, gdzie życie toczy się powoli, a jego rytm wyznacza przyroda. Te dwie kobiety pozornie dzieli wszystko. Ale łączy je pewna tajemnica i... mężczyzna, który przybył z przeszłości, by odebrać to, co do niego należy.

„Towarzyszka Panienska”

Monika Jaruzelska



Autobiograficzna opowieść Moniki Jaruzelskiej to pełna ironii i dowcipu opowieść o dorastaniu u boku sławnego ojca. Okazuje się, że niełatwo być córką generała. Zarówno, gdy się jest nieśmiałą nastolatką, jak też dojrzałą kobietą. Jakim ojcem był generał Jaruzelski? Jaką córką była Monika? Autorka przedstawia siebie i swoich najbliższych bez patosu oraz politycznych podtekstów. Pisze z perspektywy dziecka, dorastającej dziewczyny, kobiety, której dane było żyć wśród znanych postaci.

Agata Widzowska
Biblioteka Publiczna
w Swarzędzu

Nowe godziny pracy biblioteki

Od września 2013r. Biblioteka Publiczna na os. Czwartaków 1 oraz filie będą czynne w nowych godzinach. Ponadto informujemy, że filia w Paczkowie, 4 września wznawia swą działalność w budynku Zespołu Szkół. Wejście do biblioteki od ulicy Dworskiej. Serdecznie zapraszamy.

Godziny otwarcia Biblioteki na os. Czwartaków 1:

Poniedziałek 9-15
Wtorek 11-18
Środa 10-18
Czwartek 11-18
Piątek 12-20

Filie:**Swarzędz, os. Kościuszkowców 6:**

Poniedziałek 9-15
Wtorek 11-19
Środa 11-18
Czwartek 11-19
Piątek 10-18

Swarzędz, ul. Torunia 5a:

Poniedziałek 9-15
Wtorek 11-18
Środa 11-18
Czwartek 11-18
Piątek 11-18

Zalasewo, ul. Kórnicka 220:

Poniedziałek 11-15
Wtorek 14-19
Środa 14-19
Czwartek 14-19
Piątek 14-19

Paczkowo, ul. Dworska:

Poniedziałek 10-15
Wtorek 12-18
Środa 12-18
Czwartek 12-18
Piątek 12-18

Uzarzewo, ul. Akajowa 14:

Poniedziałek 11-15
Wtorek 13-18
Środa 13-18
Czwartek 13-18
Piątek 13-18

Jasin Mieszkańcy na wycieczce

3 sierpnia z inicjatywy pani sołtys Marii Drodzy około 50-osobowa grupa mieszkańców Jasina wyjechała na wycieczkę do Winnej Góry i Miłosławia. Najpierw w małym barokowym kościółku w Winnej Górze grupa z wielką uwagą wysłuchała prelekcji o gen. Janie Henryku Dąbrowskim, który tam właśnie znalazł swe ostatnie miejsce spoczynku. Podniosłą chwilą było złożenie kwiatów i zapalenie znicza przy grobie generała.

Druga część wyjazdu miała charakter integracyjny. W niezwykle malowniczej scenerii - w stadninie koni Bagatelka - przy muzyce, dobrej kawie, domowym placku i pieczonych kielbaskach grupa bawiła się znakomicie. Były tańce, rozmowy, spacer - dużo radości i uśmiechu. Dzień był wyjątkowy - a więc i nastroje były wyjątkowe. Pani sołtys zbierała same pochwały. Okazało się, że taki pomysł wspólnego spędzania czasu przez mieszkańców wsi



jest znakomity. Już w drodze powrotnej trwały dyskusje - dokąd by można wybrać się następnym razem. Jedno jest pewne: ten dzień wszyscy uczestnicy zapamiętają na długo.

/rpr/

Zalasewo Spotkanie z ministrem

14 lipca 2013 r. w Zalasewie odbyło się spotkanie środowiska rolniczego z Ministrem Rolnictwa i Rozwoju Wsi Stanisławem Kalembą.

Organizatorem spotkania był swarzędzki PSL i jego prezes Bogdan Krych. W świetlicy w Zalasewie bardzo licznie zgromadzili się rolnicy z całego powiatu poznańskiego, obecna była burmistrz Swarzędza Anna Tomicka, przedstawiciele Rady Miejskiej: przewodnicząca komisji rolnictwa Ewa Buczyńska, przewodniczący komisji gospodarczej Zygmunt Maj-



chrzak. W spotkaniu uczestniczyli także reprezentanci wielkopolskiego oddziału KRUS, widzieliśmy prezesa wojewódzkiego Kólek i Organizacji Rolniczych Sylwestra Powalowskiego, prezesa Rolniczej Spółdzielni Produkcyjnej w Kruszewni Kazimierza Dworczaaka.

Wizyta ministra rolnictwa w Zalase-

wie została bardzo dobrze oceniona przez wszystkich zainteresowanych. Nie pozostało bez odpowiedzi żadne pytanie zadane z sali. Po raz kolejny okazało się, iż mimo powszechnej dostępności mediów bezpośrednie, merytoryczne spotkanie wiele wnosi nowego, z pożytkiem dla obu stron.

/rpr/

Karłowice i Uzarzewo „Potyczki rodzinne”

Środek Pomocy Społecznej w Swarzędzu, sołtys oraz Rada Sołecka wsi Karłowice 10 sierpnia 2013 r. - w ramach działań środowiskowych zaplanowanych w projekcie systemowym FABRYKA UMIEJĘTNOŚCI współfinansowanym ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego - już po raz drugi zaprosili mieszkańców do wspólnej zabawy podczas „Potyczek Rodzinnych” i Turnieju Koszykówki o puchar Mieszkańców Wsi Karłowice. 21 sierpnia w równie udanych „Potyczkach Rodzinnych” uczestniczyła społeczność wsi Uzarzewo. Celem obydwu spotkań była integracja społeczności lokalnej.

W Karłowicach do konkurencji sportowo-rekreacyjnych stanęło 9 rodzin,



a trzy drużyny uczestniczyły w Turnieju Siatkówki! Mieszkańcy Karłowic wszystkim rodzinom gorąco dopingowali. Widać było, że zmagania dostarczyły wszystkim uczestnikom potyczek dobrej zabawy oraz niezapomnianych wrażeń. Ogromnym powodzeniem, oprócz konkurencji sportowych, cieszyły się kielbaski z grilla i pyszne placki upieczone przez mieszkanki Karłowic. Dla każdego coś miłego i smacznego...

W Uzarzewie do konkurencji w „Potyczkach Rodzinnych” stanęło 6 rodzin,

a walka o nagrodę główną, którą był aparat fotograficzny, była bardzo wyrównana! Poszczególne konkurencje dostarczyły świetnej zabawy nie tylko osobom startującym, ale i licznie zgromadzonym mieszkańcom Uzarzewa. Dla najmłodszych został przygotowany kącik plastyczny, w którym dzieci mogły wziąć udział w konkursie rysunkowym ale i również pomalować sobie buzię.

Tu również powodzeniem cieszyły się smakołyki przygotowane przez mieszkanki Uzarzewa.

/ops/



Przydatne adresy i telefony

Urząd Miasta i Gminy Swarzędz

Rynek 1
tel. 61 65 12 000, fax: 61 65 12 211
www.swarzedz.pl
umig@swarzedz.pl
burmistrz@swarzedz.pl
godziny pracy UMIG:
pon. 8.00-16.00, wt.-pt. 7.30-15.30
Burmistrz Anna Tomicka przyjmuje interesantów w poniedziałki w godz. 10-16.

Biuro Rady Miejskiej

Rynek 1, tel. 61 65 12 105
biurorady@swarzedz.pl
przewodniczacy@swarzedz.pl
Przewodniczący RM Marian Szkudlarek dyżuruje w poniedziałki w godz. 13.00 – 15.00 w Biurze Rady.

Telefony alarmowe

Telefon alarmowy	112
Policja	997
Pogotowie Ratunkowe	999
Straż Pożarna	998
Pogotowie wod.-kan.	994
Pogotowie wod.-kan. ZGK	

61 651 15 41 (do godz. 16.00)
663 818 601

Gazownia	992
Pogotowie energetyczne	991

(całodobowe ENEA)

Straż Miejska

62-020 Swarzędz, ul. Dworcowa 24 (Dworzec Kolejowy)
straz.miejska@swarzedz.pl
telefon interwencyjny : 61 65-10-986
poniedziałek - piątek 6.00 - 22.00,
sobota 14.00 - 22.00

W okresie od maja do września godzinny dyżur w piątki i soboty mogą ulec zmianie. W niedzielę i święta zgłoszenia przyjmuje dyżurny Komisarjatu Policji w Swarzędzu tel. 61 841 48 00 komendant: Piotr Kubczak, tel: 502-577-065, 61 651-21-13
kubczak.piotr@umig.swarzedz.pl

Komisariat Policji w Swarzędzu

ul. Grudzińskiego 30a
tel. 997 i 61 84 148 00 (czynny 24h)
oraz tel. alarmowy 112

OSP w Swarzędzu

ul. Bramkowa 3
tel. 61 817 23 02, 61 817 23 08
ospswarzedz@op.pl

Ochotnicza Straż Pożarna w Kobylnicy

Kobylnica, ul. Poznańska
tel. 61 815 10 49

Centrum Informacji Medycznej Tel-Med

24h/dobę - tel. 94 94
lub tel. 61 853 53 52

Pogotowie Ratunkowe

Podstacja Swarzędz
os. Dąbrowszczaków 8/12
tel. 999 lub 112 (całą dobę)

Pomoc doraźna – Przychodnia Lekarska MULTI-MEDIC

ul. Cieszkowskiego 100/102, tel. 61 8174 671 - nocna i świąteczna opieka zdrowotna od poniedziałku do piątku w godzinach od 18.00 do 8.00, w soboty, niedziele i święta przez całą dobę (dla mieszkańców miast i gmin: Swarzędz, Pobiedziska, Kostrzyn i Kleszczewo).

Laboratorium Analiz Lekarskich „Jaromed”

os. Dąbrowszczaków 8/19
tel/fax 61 817 46 08

Pracownia Rentgenowska „Kwant”

Pl. Niezłomnych 15, tel. 61 651 12 85

Zespół Przychodni Lekarza Rodzinnego DIAGTER Sp. z o.o.

Przychodnia Nr 1 - Swarzędz, ul. Piaski 8, tel. 61 81-72-533, 61 81-72-549
Przychodnia Nr 2 - Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 37d, tel. 61 81-73-558
Przychodnia Nr 3 - Gruszczyń, ul. Swarzędzka 23, tel. 61 81-50-121
Przychodnia Nr 4 - Swarzędz, ul. Piaski 6a, tel. 61 65-15-171

Centrum Medyczne Lecznicy „Certus”

Centrum Medyczne nr 3 Prywatnej Lecznicy CERTUS Sp. z o.o.
62-020 Swarzędz, ul. Poznańska 15
tel. 61 22 22 600, www.certus.med.pl

Centrum Medyczne – Przychodnia w Swarzędzu

Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 100/102,
tel. 61 8174 671

Dyżury całodobowe aptek w Poznaniu:

Apteka „Centralna” ul. 23 Lutego 18, tel. 61 852-26-25
Apteka „Galenica” ul. Strzelecka 2/6, tel. 61 852-99-22
Apteka „Panaceum” os. Przyjaźni paw. 141, tel. 61 820-16-42
Apteka „Na Gwarnej” ul. Gwarna 5/4, tel. 61 852-52-44
Apteka „Przyjazna”, Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 5/7, tel. (61) 818 50 69
najdłużej otwarta: pn.-pt. 7.30-23.00, sob. 7.30-21.00, niedz. 10.00-17.00.

Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Poznańska 25, tel. 61 651 26 50, 651 26 51, 651 26 52, 651 26 53 (sekcja świadczeń rodzinnych)
www.ops-swarzedz.org.pl

Gminne Centrum Informacji

ul. Działkowa 61a, tel. 61 818 17 30,
gci@swarzedz.pl

Zakład Gospodarki Komunalnej

ul. Strzelecka 2, tel. 61 651 15 41
pogotowie wod-kan ZGK: 61 651 15 41 (do 16.00), 663 818 601 i 697 725 522 (po 16.00 i w święta)
www.zgk.swarzedz.pl

Ośrodek Kultury

ul. Poznańska 14, tel. 61 65 10 219
osrodek kultury@swarzedz.pl
www.ok.swarzedz.pl

Biblioteka Publiczna

os. Czwartaków 1
tel. 61 8173 103, 8173 102
biblio@biblioteka.swarzedz.pl
www.biblioteka.swarzedz.pl

Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji

- pływalnia, kręgielnia, boiska sportowe, lodowisko, hala sportowa
ul. Kosynierów 1, Swarzędz
tel. 61 65 09 520, 61 65 09 540
www.scsir.swarzedz.pl,
info@scsir.swarzedz.pl,
godziny otwarcia: 6.30 - 22.00

Lotnisko Aeroklubu Poznańskiego

62-006 Kobylnica
tel/fax: 61 8 780 725, 61 8 780 741
www.aeroklub.poznan.pl

Skansen i Muzeum Pszczelarstwa

ul. Poznańska 35, tel. 061 651 18 17
www.muzeum-szreniawa.pl

Muzeum Przyrodniczo-Łowieckie w Uzarzewie

Uzarzewo, ul. Akacja 12,
tel. 61 818 12 11
www.muzeum-szreniawa.pl

Cech Stolarzy Swarzędzkich

ul. Wrzesińska 41
tel. 61 817 21 37, fax. 61 817 30 55
www.swarzedz.pawilonmeblowy.pl

Starostwo Powiatowe w Poznaniu

Filia Wydziału Komunikacji i Transportu Swarzędz, ul. Poznańska 25.
tel. 61 651 12 65 lub 651 12 68
Filia przyjmuje klientów:
w poniedziałek od 9:00 do 16:30,
wtorek-piątek od 8:00 do 15:00.



■ Fot. Henryk Błachnio

PROSTO Z RATUSZA Swarzędzki miesięcznik regionalny.

ISSN 1732-2480

Redaktor naczelny:

Maciej Woliński
Adres redakcji: 62-020 Swarzędz,
Rynek 1 (pokój 110)

Kontakt z redakcją:

tel. 61 651 09 11,
e-mail: rzecznik@swarzedz.pl

Kolegium redakcyjne:

Ewa J. Buczyńska, Marcin Młodziński, Konrad Napierała, Teresa Radziszewska, Maciej Woliński

Wydawca:

Gmina Swarzędz



Stale współpracują:

Paulina Adamska, Henryk Błachnio, Włodzimierz Buczyński, Lidia Chałasiak, Magdalena Chmielewska, Małgorzata Gronowska, Jacek Hejnowski, Agata Kiejdrowska, Aneta Kot, Izabela Kurowska, Jarosław Łączka, Bartłomiej Majchrzak, Hanna Mień, Magdalena Michalska, Beata Pacholczak, Filip Przepióra, Mariusz Szrajbrowski, Karolina Wandachowicz, Agata Widzowska-Pasiak, Monika Wojciechowska-Ratajczak.

Projekt graficzny:

DONAR Tadeusz Donarski

Skład, reklamy, druk:

Studio Kwadrat, tel. 607 566 555
mn@kreator.com.pl

Wydawca nie wypłaca honorariów za zamieszczone teksty i zdjęcia. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania tekstów i dokonywania w nich zmian. Prosimy o dostarczanie materiałów (tekstów i ilustracji) w formie elektronicznej.

Numer zamknięto 17.09.2013 r.
i oddano do druku: 18.09.2013 r.
Nakład: 10 500 egz.



Jubileusz 20-lecia Volkswagen Poznań

Spółka Volkswagen Poznań obecna jest na polskim rynku już od 20 lat. Z tej okazji w poniedziałek, 2 września, odbyła się uroczysta gala podsumowująca dwie dekady działalności firmy w Wielkopolsce.

W Teatrze Wielkim im. Stanisława Moniuszki w Poznaniu odbył się jubileuszowy koncert Raya Wilsona, aukcja charytatywna na rzecz Fundacji Pomocy Dzieciom z Chorobami Nowotworowymi oraz pokaz multimedialny prezentujący historię spółki. W spotkaniu



uczestniczyli członkowie Zarządu Powiatu w Poznaniu – Jan Grabkowski, Starosta Poznański oraz Tomasz Łubiński, Wicestarosta Poznański.

W ciągu 20 lat Volkswagen Poznań stał się jednym z największych pracodawców w regionie. Firma od początku działalności kładła nacisk na rozwój, nowoczesność oraz wysoką klasę produkowanych w Poznaniu i Swarzędzu samochodów. Jednak działalność spółki to nie tylko produkcja samochodów użytkowych – przedsiębiorstwo aktywnie wspiera również lokalne społeczności.

Za wzorcową może uchodzić niezwykle udana współpraca z Powiatem

Poznańskim. Klasy patronackie Volkswagena w Zespole Szkół nr 1 w Swarzędzu od momentu utworzenia cieszą się niesłabnącą popularnością. Nauka w nich zapewnia młodzieży doskonałe kształcenie zawodowe i daje szansę na późniejsze zatrudnienie w firmie. W tej chwili VW obejmuje patronatem następujące profile:

- monter mechatronik;
- elektromechanik pojazdów samochodowych / mechanik pojazdów samochodowych;
- mechanik automatyki przemysłowej i urządzeń precyzyjnych;
- operator maszyn i urządzeń odlewniczych.

Współpraca Volkswagen Poznań Sp. z o.o. i „Swarzędzkiej Jedyńki” dowodzi, że dostosowanie oferty edukacyjnej do potrzeb coraz bardziej wymagającego rynku pracy przynosi efekty. Absolwenci szkoły dzięki specjalistycznemu szkoleniu uzyskują doświadczenie i kwalifikacje pożądane przez pracodawców.

Anna Kozłowska
Gabinet Starosty

Nagroda Starosty Poznańskiego 2013

Znasz kogoś, kto działa na rzecz rozwoju społeczności lokalnej powiatu poznańskiego? Kogoś kto wspiera, aktywizuje i integruje mieszkańców swojej okolicy? A może prowadzi projekty z zakresu kultury, edukacji, sportu czy promocji zdrowia?

Jeśli tak, zgłoś jego kandydaturę do **Nagrody Starosty Poznańskiego 2013!**

Celem tego wyróżnienia jest uhonorowanie mieszkańców i podmiotów z powiatu poznańskiego, które poprzez działalność gospodarczą i obywatelską przyczyniają się do rozwoju społeczności lokalnej. Nagroda przyznawana jest osobom fizycznym, prawnym lub jednostkom organizacyjnym nieposiadającym osobowości prawnej w trzech kategoriach:

1. przedsiębiorczości,
2. inicjatyw obywatelskich,
3. organizacji pozarządowych.

Nagrodę przyznaje się za działania

na rzecz lokalnej społeczności powiatu poznańskiego. Wybór następuje wg kryteriów wskazanych w Regulaminie przyznawania Nagrody Starosty Poznańskiego, do których należy m.in.: działalność na rzecz ochrony środowiska, kształtowanie pozytywnych postaw wśród mieszkańców powiatu, wykazywanie się postawą prospołeczną w prowadzeniu działalności, stosowanie zasad biznesu odpowiedzialnego społecznie, inicjowanie nowatorskich form aktywności społeczno-kulturalnej, rozwijanie powiatowego środowiska artystycznego, wspieranie i upowszechnianie wolontariatu, aktywizowanie w tym celu społeczności lokalnych, dbanie o ochronę dziedzictwa kulturowego i troska o lokalne zabytki, realizacja inicjatyw na rzecz rozwoju obszarów wiejskich w powiecie poznańskim, organizacja akcji edukacyjnych i popularyzatorskich z zakresu wiedzy o regionie, społeczeństwie obywatelskim, przedsiębiorczości.

Z wnioskiem o przyznanie Nagrody może wystąpić m.in.: grupa co najmniej

100 mieszkańców powiatu poznańskiego, grupa co najmniej trzech organizacji społecznych lub stowarzyszeń, organy oraz jednostki pomocnicze gmin z powiatu poznańskiego.

Wniosek musi być podpisany i zawierać dane identyfikujące kandydata, informacje dotyczące dotychczasowej działalności oraz uzasadnienie wskazujące znaczenie osiągnięć kandydata dla powiatu poznańskiego. Ponadto wniosek powinien zawierać informację o dotychczas otrzymanych nagrodach i wyróżnieniach, ze szczególnym wyróżnieniem tych o charakterze lokalnym oraz wskazanie kategorii Nagrody, do której kandydat jest zgłaszany.

Wnioski można składać do 1 listopada 2013 r. poprzez e-mail michal.dziedzic@powiat.poznan.pl lub pocztą na adres:

Gabinet Starosty, Starostwo Powiatowe
ul. Jackowskiego 18
60-509 Poznań

Pełny regulamin dostępny na stronie internetowej www.powiat.poznan.pl



JACOB

DTP • MULTIMEDIA • REKLAMA

WWW.JACOB.PL

TEL. 509302555

**OTWÓRZ SIĘ
NA WSPÓŁPRACĘ**

**DOŁĄCZ
DO GRONA
NASZYCH
KLIENTÓW**



**kompleksowe
usługi
informatyczne**

Microsoft
CERTIFIED
Partner

Zapewniamy:

- » Wsparcie przy bieżącej obsłudze systemów informatycznych
- » Wirtualny dział informatyki dla firm, które nie posiadają własnego personelu
- » Pomoc w doborze właściwych rozwiązań informatycznych
- » Dostawę sprzętu i oprogramowania komputerowego



LANservice Sp.J.
Tel. 61 661-20-26
Poznań, ul. Wawerska 16
www.lanservice.com.pl

Certyfikaty:



2010
Preferred Partner



Zapraszamy do zamieszczania reklam!
 tel. 607-566-555 mn@kreator.com.pl

**LOKALE NA WYNAJEM
 HANDLOWO / USŁUGOWE
 Kostrzyn, 602 655 740**

Specjalista Laryngolog
 przyjmuje dzieci i dorosłych
bezpłatnie w ramach NFZ ze skierowaniem
 i **odpłatnie** bez skierowania.

- bezpunkcyjne i bezkrwawe leczenie zatok przynosowych
- ambulatoryjne i bezbolesne usuwanie migdałów u dzieci i dorosłych
- wizyty domowe 698 221 757

Informacja i rejestracja: tel. 61 817 46 71, 698 221 757
 Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 100/102 cawad@prokonto.pl

Rabowice osiedle mieszkaniowe
 powierzchnia 1100 -1600 m²

UZBROJONE DZIAŁKI pod budownictwo jednorodzinne

- Atrakcyjna lokalizacja
- Plan miejscowy
- Energia elektryczna, wodociąg, gazociąg
- Możliwa zabudowa dwu-lokalowa
- Możliwość zakupu na raty 50/50

tel: 663 792 802

Rabowice Osiedle mieszkaniowe

- Działki pod zabudowę jednorodzinną
- Powierzchnia 800-1700 m²
- Atrakcyjna lokalizacja
- Warunki zabudowy
- Wodociąg, kanalizacja sanitarna, energia elektryczna od 2013

tel: 663 792 802

WYŻSZA SZKOŁA
KOMUNIKACJI
I ZARZĄDZANIA

► PRAKTYCZNIE NAJLEPSZA

NOWE KIERUNKI INŻYNIERSKIE
Automatyka i robotyka
Ochrona środowiska

Studia inżynierskie- **308 zł/miesięcznie**

OCHRONA ŚRODOWISKA
 AUTOMATYKA I ROBOTYKA
 INFORMATYKA
 ZARZĄDZANIE I INŻYNIERIA PRODUKCJI

Studia licencjackie- **231 zł/miesięcznie**
 ZARZĄDZANIE

SPRAWDŹ RÓWNIEŻ NASZĄ OFERTĘ
 STUDIÓWPODYPLOMOWYCH I KURSÓW

www.wskiz.edu

Znajdź nas na facebook.com/WSKIZ

WYŻSZA SZKOŁA
KOMUNIKACJI
I ZARZĄDZANIA

KARTA ŁUDZI

WYŻSZA SZKOŁA
KOMUNIKACJI
I ZARZĄDZANIA

UNIA EUROPEJSKA

Projekt „Aktywne Kwalifikacje” współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego



PARCEL
NIERUCHOMOŚCI

**AGENCJA OBROTU
NIERUCHOMOŚCIAMI**

www.parcel.pl
tel. 61 668 25 00

62-020 Swarzędz
os. Działyńskiego 1D

**Kolonoskopia,
gastroskopia
oraz inne
zabiegi endoskopowe**



Bezboleśnie w znieczuleniu ogólnym

Swarzędz ul. Cieszkowskiego 100/102
Rejestracja telefoniczna 501 44 88 62
www.kolonoskopia.com

STOMATOLOGIA

RENTGEN, KAMERA WEWNĄTRZYSTNA 

www.stronka.twojastomatologia.eu

Swarzędz - Nowa Wieś Os. Raczyńskiego 1/2 (róg Granicznej i Przybylskiego)

Tel. 61-818-60-74 602-607-971

Lek. stomatolog Marzena Stronka-Janiszewska
KOMPLEKSOWE LECZENIE I PROTEZOWANIE
pon., wt. 12.00-20.00, śr. pt. 9.00-15.00, czw. 15.00-20.00

Lek. dentysta Marcin Gonciarz
CHIRURGIA STOMATOLOGICZNA
śr., czw. 15.00-19.00

**Laboratorium
Analiz Medycznych**

Szeroki zakres badań

Zapraszamy: poniedziałek-piątek
od godz. 8.00-11.00 oraz 18.00-20.00
Czynne również
w soboty od 9.00 - 14.00

Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 100/102
tel: 61 817-46-71




HRFormat
rekrutacje i doradztwo personalne

www.hrformat.pl

- Rekrutacja pracowników
- Doradztwo personalne
- Ocena kompetencji zawodowych
- Testy psychologiczne

**Właściwy człowiek
na właściwym miejscu.
Pomożemy Ci
go znaleźć.**

HR Format
ul. Nowowiejskiego 11
61-731 Poznań
tel. 691 140 909
piotr.kuzniak@hrformat.pl
www.hrformat.pl



GABINET STOMATOLOGICZNY

Lek. Stom. Z. Miszkiewicz
Swarzędz - Nowa Wieś
ul. Kaczorowskiego 25
61-817-22-42, kom. 603 335 285

Certyfikat
Wielkopolskiej
Izby
Lekarskiej 

Proponuje: profilaktykę, kompleksowe leczenie zachowawcze, chirurgiczne, protetyczne, zabiegi w narkozie, RTG zębów

 Gabinet stomatologiczny przyjmuje osoby ubezpieczone w Narodowym Funduszu Zdrowia

Zapraszam: Poniedziałki, środy i piątki od 13:00 do 19:00
Wtorki i czwartki od 9:00 do 11:00 i od 15:00 do 19:00
oraz po uzgodnieniu godziny
od poniedziałku do piątku od 9:00 do 20:00

Justyna Profymaki



**FARBY • LAKIERY • KLEJE
MATERIAŁY
BUDOWLANE**

ammigo

hurt-detal M.P.A. MICIUKIEWICZ SP.J.

Swarzędz, ul. Grunwaldzka 13 tel/fax 61 818 17 54
Swarzędz, ul. Warsztatowa 4 (przy wiadukcie) tel. 61 651 66 70
Swarzędz, ul. Kupiecka 21 (przy os. Mielżyńskiego)
biuro@ammigo.com.pl